



F e d e r a c i ó A n d o r r a n a d e F u t b o l

Reglament nacional de la Llicència UEFA

Edició 2009



ÍNDEX

Preàmbul		6
Títol I	DISPOSICIONS GENERALS	
Article 1	Àmbit d'aplicació	7
Article 2	La Llicència UEFA	7
Article 3	Permís especial	7
Article 4	Objectius	8
Article 5	Criteris	8
Article 6	Política d'excepció	8
Títol II	EL LLICENCIADOR	
Article 7	General	9
Article 8	Responsabilitats del Llicenciador	9
Article 9	Òrgans del Llicenciador	9
Article 10	El Departament de Llicències de la FAF	9
Article 11	El Comitè de Primera Instància	10
Article 12	El Comitè de Segona Instància	10
Article 13	Confidencialitat	11
Article 14	Independència	11
Article 15	Igualtat de tractament	12
Article 16	Pertinença als comitès per part del Departament de Llicències de la FAF	12
Article 17	Catàleg de sancions	12
Article 18	Procediment principal	12
Article 19	Procediment d'avaluació	13
Títol III	EL LLICENCIATARI: ELS CLUBS	
Article 20	El candidat a la Llicència UEFA	14
Article 21	Responsabilitats del candidat a la Llicència UEFA	14



Títol IV CRITERIS PER A L'OBTENCIÓ DE LA LLICÈNCIA UEFA

Article 22	Criteris generals de la Llicència UEFA	15
-------------------	----------------------------------------	----

CRITERIS ESPORTIUS

Article 23	Programa de desenvolupament dels equips de base	15
Article 24	Equips de base	16
Article 25	Seguiment mèdic	16
Article 26	Inscripció de jugadors	16
Article 27	Contracte escrit amb jugadors professionals	16
Article 28	Qüestions d'arbitratge i regles de joc	16
Article 29	Pràctica d'igualtat racial	17

CRITERIS DE INFRAESTRUCTURA

Article 30	Estadi per a les competicions de clubs de la UEFA	17
Article 31	Instal·lacions d'entrenament	17

CRITERIS ADMINISTRATIUS I DE PERSONAL

Article 32	Secretariat del club	17
Article 33	Director General	18
Article 34	Responsable Financer	18
Article 35	Responsable de Seguretat	18
Article 36	Cap de premsa	18
Article 37	Metge	19
Article 38	Fisioterapeuta	19
Article 39	Entrenador del primer equip	19
Article 40	Entrenador assistent del primer equip	19
Article 41	Responsable del programa de desenvolupament de base	20
Article 42	Entrenadors dels equips de base	20



Article 43	Personal auxiliar de seguretat	21
Article 44	Drets i obligacions	21
Article 45	Obligació de substitució durant la temporada	21

CRITERIS LEGALS

Article 46	Declaració relativa a la participació en competicions de clubs de la UEFA	21
Article 47	Informació legal mínima	22

CRITERIS FINANCERS

Article 48	Entitat que presenta els estats financers	22
Article 49	Estats financers anuals	24
Article 50	Estats financers intermedis	24
Article 51	Absència d'endarreriments de pagament als clubs de futbol	25
Article 52	Absència d'endarreriments de pagament al personal i a les administracions socials o fiscals	26
Article 53	Escrit de manifestacions previ a l' atorgament de la Llicència UEFA	27
Article 54	Informació financera futura	28
Article 55	Obligació d'actualitzar la informació financera futura	29
Article 56	Obligació de notificar els esdeveniments posteriors	30

Títol V DISPOSICIONS FINALS

Article 57	Annexos	32
Article 58	Auditories de compliment	32
Article 59	Disposicions d'aplicació	32
Article 60	Adopció, abrogació i entrada en vigor	32



ANNEXOS

Annex 1	Procediment principal - Regles del procediment	33
Annex 2	Aplicació a títol extraordinari del procediment d'atorgament de la Llicència UEFA	36
Annex 3	Política d'excepció	38
Annex 4	Seguiment mèdic dels jugadors, contingut mínim	40
Annex 5	Designació de l'auditor, procediments d'avaluació de l'auditor	47
Annex 6	Exigències mínimes en matèria de presentació	49
Annex 7	Base per a l'establiment dels estats financers	55
Annex 8	Endarreriments de pagament	59
Annex 9	Taula de deutes amb d'altres clubs per activitats de traspàs	60
Annex 10	Procediments d'avaluació del llicenciador	61
Annex 11	Catàleg de sancions per incompliment de l'article 22	66



PREÀMBUL

El present Reglament nacional ha estat elaborat amb l'objectiu d'implantar, a escala nacional, uns elements mínims que defineixin el Reglament nacional de la Llicència UEFA amb la finalitat de fer efectiu un sistema d'atorgament de llicències als clubs andorrans que participin en les competicions d'àmbit europeu organitzades per la UEFA.

Aquesta sèrie de principis són la base del Reglament, d'aplicabilitat obligatòria per a tots els clubs andorrans que participen en primera divisió.

Per poder participar en les competicions de clubs de la UEFA (actualment, la UEFA Champions League i la UEFA Europa League) els clubs han de sol·licitar la Llicència UEFA i aquesta haurà d'haver estat concedida.

És important assenyalar que aquest Reglament no és merament facultatiu sinó que a més, el no compliment de les seves disposicions, donarà lloc a un procediment disciplinari tutelat per la FAF, doncs a aquesta li corresponen les funcions de govern en aquesta matèria. Per tant la denegació o la deficiència alhora de sol·licitar una Llicència UEFA per part dels clubs andorrans significarà la prohibició a jugar les competicions UEFA. A tot això s'afegeix que el incompliment d'alguns criteris comportarà la imposició de multes o sancions.

TÍTOL I DISPOSICIONS GENERALS

Article 1 - Àmbit d'aplicació

1. Conforme a les disposicions estatutàries de la Federació Andorrana de Futbol (d'ara endavant la FAF) , el present reglament estableix quins són els requisits i criteris que hauran de complir els clubs de futbol andorrans per obtenir la Llicència UEFA i per tant, poder participar en les competicions UEFA de la següent temporada.
2. Aquest Reglament és d'aplicació per a tots els clubs andorrans que participen en la primera divisió. La no obtenció de la Llicència UEFA suposa que el club en qüestió no es pugui registrar, i per tant, no disputi les competicions abans esmentades.
3. Segons preveu l'article 22, l'incompliment d'alguns criteris no implica necessàriament la denegació de la Llicència UEFA però pot donar lloc a una sanció altra que la denegació de la Llicència UEFA.

Article 2 - La Llicència UEFA

1. El club que es qualifica per participar en les competicions UEFA, ja sigui per mèrits esportius o a través dels rànquings de Joc Net de la UEFA per la propera temporada, ha d'obtenir la Llicència UEFA expedida per la FAF, d'acord amb el que preveu el present Reglament Nacional de la Llicència UEFA, excepte quan s'aplica l'article 3.
2. La Llicència UEFA caduca, sense preavís, al final de la temporada per la qual ha estat concedida.
3. La Llicència UEFA és intransferible.



4. La Llicència UEFA pot ser retirada pels òrgans de decisió de la FAF si:
 - a) Per qualsevol raó el titular de la Llicència UEFA esdevé insolvent i entra en un procés de fallida durant la temporada per la que aquesta li ha estat concedida, tal i com preveu la legislació nacional. (Si el titular esdevé insolvent i entra en un procés administratiu durant la temporada per tal de rescatar el club i els seus negocis, llavors la Llicència UEFA no hauria de ser retirada).
 - b) Qualsevol de les condicions requerides per l' atorgament de la Llicència UEFA no són satisfetes pel club llicenciat en el transcurs de la temporada.
 - c) El club llicenciat infringeix alguna de les obligacions previstes el Reglament Nacional de la Llicència UEFA.
5. La FAF informarà immediatament a la UEFA si una Llicència UEFA és retirada.

Article 3 - Permís especial

1. Si un club es classifica per participar en les competicions UEFA en base als seus de resultats esportius però en canvi no ha estat sotmès al procés de sol·licitud de la Llicència UEFA o bé ha estat sotmès a un procés de sol·licitud de llicència menys exigent o no equivalent al procés de sol·licitud de la Llicència UEFA dels clubs de primera divisió perquè no pertany a aquesta divisió, la FAF sol·licitarà, en nom del club, l'aplicació a títol extraordinari del procés previst a l'annex 2 per a l'obtenció de llicències, conforme a l'establert pel Reglament Nacional de la Llicència UEFA.
2. En aplicació d'aquest títol extraordinari, la UEFA pot acordar una autorització especial per participar en les competicions que corresponguin. Aquesta autorització només té validesa pel candidat en qüestió i durant la temporada a la que es faci referència.

Article 4 - Objectius

El procediment per a l'atorgament de la Llicència UEFA té els següents objectius:

- a) Assolir la promoció i la millora continuades de tots els estàndards del futbol mitjançant el compliment de les directrius de la UEFA i la prioritització per part dels clubs de l'entrenament i la cura dels joves jugadors;
- b) Garantir que els clubs disposen d'un nivell apropiat de gestió i d'organització;
- c) Adaptar les infraestructures esportives dels clubs de manera que puguin posar-se a disposició dels jugadors, dels espectadors i dels mitjans de comunicació, instal·lacions més segures i ben equipades.
- d) Millorar la capacitat financera i econòmica dels clubs, reforçar-ne la transparència i la credibilitat i promoure la importància de la protecció dels creditors per als clubs;
- e) Garantir la continuïtat de les competicions internacionals en el transcurs de la temporada;
- f) Controlar l'equitat financera al llarg de les competicions;



- g) Permetre el desenvolupament a nivell europeu de normes de comparació entre clubs en relació a criteris financers, esportius, legals, administratius, de personal i d'infraestructura.

Article 5 - Criteris

Els criteris que han de complir els clubs sol·licitants per a l'atorgament de la Llicència UEFA es classifiquen en els següents grups:

- a) Esportius
- b) Infraestructura
- c) Administratius i de personal
- d) Legal
- e) Financer

Article 6 - Política d' excepció

L' Administració UEFA pot acordar una excepció dins dels límits que estableix l' annex 3.



TÍTOL II EL LLICENCIADOR

Article 7 - General

1. L'atorgant de llicències UEFA és la FAF, la qual tutela el sistema de llicències dels clubs andorrans.
2. La FAF ha de garantir la integració dins del seu Reglament Nacional de la Llicència UEFA, de les disposicions aplicables del Reglament de Llicències de la UEFA. El Reglament Nacional de la Llicència UEFA ha de sotmetre's a l' Administració UEFA en un dels idiomes oficials de la UEFA per a la seva avaluació.

Article 8 - Responsabilitats del Llicenciador

La FAF, en particular, ha de:

- a) Establir una administració apropiada pel Departament de Llicències, tal i com defineix l'article 10.
- b) Establir almenys dos comitès decisoris, tal i com defineixen els articles 11 i 12.
- c) Establir un catàleg de sancions, tal i com defineix l'article 17.
- d) Definir un procediment principal, tal i com defineix l'article 18.
- e) Avaluar la documentació lliurada pels clubs, considerar si és apropiada i determinar si s'acompleix cada criteri o si convé requerir alguna altra informació, tal i com defineix l'article 19.
- f) Assegurar un tracte igualitari entre tots els clubs sol·licitants de la Llicència UEFA i garantir als clubs completa confidencialitat respecte a la informació que ha estat lliurada durant el procés de sol·licitud de la Llicència UEFA, tal i com defineix l'article 15.
- g) Determinar si es pot concedir una Llicència UEFA.

Article 9 - Òrgans del Llicenciador

La FAF disposa d'un Departament d'atorgament de la Llicència UEFA (d'ara endavant, el Departament de Llicències de la FAF) i de dos comitès decisoris independents l'un de l'altre: el Comitè de primera instància i el Comitè de segona instància.

Article 10 - El Departament de Llicències de la FAF

1. La FAF té un Departament de Llicències encarregat de la gestió dels processos de sol·licitud de la Llicència UEFA. Aquest departament està format per un Director i per diversos experts en determinats camps.
2. Les tasques del departament de Llicències de la FAF inclouen:
 - a) Preparar, complementar i desenvolupar el sistema de llicències per als clubs
 - b) Donar suport administratiu als comitès decisoris.
 - c) Ajudar, assessorar i supervisar els clubs llicenciats durant la temporada



- d) Actuar com a punt de contacte per intercanviar experiències amb d'altres departaments de Llicències de les associacions membres de la UEFA i amb la pròpia UEFA.
3. El Departament de Llicències de la FAF compta amb personal qualificat i està equipat amb la infraestructura necessària. Les despeses originades per aquest departament van a càrrec de la FAF. Aquest ens és lliure de cobrar-ne una taxa administrativa als clubs.
 4. Almenys un dels membres del Departament de Llicències de la FAF o dels assessors financers externs ha de ser titulat en ciències econòmiques, direcció i administració d'empreses, empresarials o una titulació similar, reconeguda i homologada per l'autoritat competent. Igualment, el Departament de Llicència UEFA ha de comptar amb un advocat o assessor jurídic, intern o extern, qualificat, habilitat i reconegut pel col·legi d'advocats del país.

Article 11 - El Comitè de primera instància

1. Aquest Comitè decideix si s'ha d'atorgar o de denegar la Llicència UEFA a un club, sobre la base de la documentació rebuda pel Departament de Llicències de la FAF i segons el procediment establert a l'annex 1 d'aquest Reglament.
2. El Comitè de primera instància el componen cinc (5) membres, un dels quals ha de ser titulat en ciències econòmiques, direcció i administració d'empreses, empresarials o una titulació similar i un altre dels quals titulat en dret i habilitat pel corresponent col·legi d'advocats.
3. El Comitè elegeix un President entre els seus membres i és necessari un quòrum de tres (3) membres per a l'adopció de les resolucions de la seva competència. El vot del President té caràcter diriment en cas d'empat en les votacions.
4. Els membres d'aquest Comitè són elegits per la Junta Directiva de la FAF per un període de 2 anys i poden ser reelegits per períodes d'igual durada. Tanmateix, si es produís alguna vacant temporal o definitiva, la Junta Directiva de la FAF nomenarà un substitut que exercirà les seves funcions durant el període de la vacant que serà, com a màxim, de dos anys des del nomenament del membre substituït.
5. Poden ser membres del Comitè de primera instància empleats o col·laboradors, interns o externs de la FAF, sense perjudici del que estableix l'article 14 d'aquest Reglament.

Article 12 - El Comitè de segona instància

1. Aquest Comitè decideix sobre els recursos presentats pels clubs sol·licitants contra les resolucions emeses pel Comitè de primera instància i pren les resolucions finals i vinculants relatives a l'atorgament o la denegació de la Llicència UEFA segons que estableix l'annex 1 d'aquest Reglament.



2. El Comitè de segona instància només dóna tràmit a aquells recursos que els han estat sotmesos per escrit.
3. Aquest Comitè el componen set (7) membres, un dels quals ha de ser titulat en ciències econòmiques, direcció i administració d'empreses, empresarials o una titulació similar i un altre dels quals titulat en dret i habilitat pel corresponent col·legi d'advocats. S'elegeix un President entre els membres i és necessari un quòrum de quatre (4) membres per a l'adopció de les resolucions de la seva competència. El vot del President té caràcter diriment en cas d'empat en les votacions.
4. Els membres d'aquest Comitè són nomenats per la Junta Directiva de la FAF per un període de 2 anys i poden ser reelegits per períodes d'igual durada. Tanmateix, si es produís alguna vacant temporal o definitiva, la Junta Directiva de la FAF nomenarà un substitut, que exercirà les seves funcions durant el període de la vacant que serà, com a màxim, de dos anys des del seu nomenament .
5. Els membres que componen aquest Comitè no poden ser ni empleats ni col·laboradors interns o externs de la FAF, ni poden tampoc formar part de cap altre comitè o òrgan jurisdiccional de la FAF.

Article 13 - Confidencialitat

1. La FAF garanteix total confidencialitat als clubs sol·licitants de la Llicència UEFA en relació a la informació lliurada durant el procés de sol·licitud de la Llicència.
2. La FAF obliga a signar una declaració de confidencialitat a totes les persones implicades en el procés d'atorgament de la Llicència UEFA, o si es donés el cas, contractades per la FAF, abans que desenvolupin les seves funcions en el lloc de treball assignat.

Article 14 - Independència

1. Els membres dels comitès referits en els articles anteriors tenen criteri independent i imparcial en l'exercici de les seves funcions i no poden incórrer en causes d'incompatibilitat. Així mateix, han de respectar les regles de confidencialitat fixades i signar-les abans de iniciar les seves funcions en el si dels comitès.
2. Un mateix membre no pot pertànyer simultàniament als dos comitès: a més, els membres del Comitè de Primera Instància no poden ser membres simultàniament dels òrgans jurisdiccionals de la FAF previstos estatutàriament. Els membres del Comitè de Segona Instància no poden pertànyer simultàniament a qualsevol altre comitè o òrgan estatutari de la FAF.
3. Els membres dels comitès no poden ser accionistes, socis, patrocinadors, creditors, proveïdors o assessors dels clubs sol·licitants de la Llicència UEFA. Això no obstant, en cas que un membre estigui afectat per una causa de incompatibilitat, sí que pot formar part del Comitè però haurà d'abstenir-se en el procediment d'atorgament de la Llicència UEFA.



Article 15 - Igualtat de tractament

La FAF garanteix el tractament igualitari a tots els clubs sol·licitants de la Llicència UEFA al llarg de tot el procés.

Article 16 - Pertinença als comitès per part del personal del Departament de Llicències de la FAF.

1. Els experts del Departament de Llicències de la FAF poden ser membres del Comitè de primera instància, però en cap cas ho poden ser del Comitè de segona instància.
2. El director del Departament de Llicència UEFA no pot pertànyer a cap dels Comitès esmentats anteriorment.

Article 17 - Catàleg de sancions

Per garantir una avaluació apropiada la FAF:

- a) Defineix un catàleg de sancions per al sistema de llicències de clubs per incompliment dels criteris previstos en l'article 22 (paràgrafs 2 i 3) d'acord amb el que estableix l'annex 11 del present Reglament. Recau en els òrgans de decisió competents fixar aquestes sancions als clubs sol·licitants de la Llicència UEFA o als titulars de la Llicència UEFA.
- b) Adreçar-se al Reglament Disciplinari de la FAF pel que fa la infracció del Reglament Nacional de la Llicència UEFA (per. Ex. Remesa de documents falsificats, incompliment de terminis, sancions contra persones, etc.)

Article 18 - Procediment principal

1. La FAF ha de definir els elements que componen el procediment principal i que permeten la verificació del compliment dels criteris de manera que es controli l'atorgament d'una Llicència UEFA a un candidat.
2. El procediment principal començarà a la data fixada per la FAF i finalitzarà amb el lliurament a l' Administració UEFA de la llista de decisions adoptades dins del termini comunicat per aquesta.
3. El procediment principal es compon, com a mínim, de les següents etapes clau:
 - a) Lliurament del dossier de sol·licitud de la Llicència UEFA als candidats a la Llicència.
 - b) Retorn del dossier de sol·licitud de la Llicència UEFA al departament de Llicències de la FAF.
 - c) Avaluació de la documentació per part de l'administració del Departament de Llicències de la FAF.
 - d) Lliurament de l'escrit de manifestacions al Departament de Llicències de la FAF.
 - e) Avaluació i decisió per part dels comitès decisoris.



- f) Lliurament per part del Departament de Llicències de la FAF a l' Administració UEFA de la llista de decisions relatives a l'atorgament de la Llicència UEFA.
- 4. Els terminis d'aquest procediment hauran de ser definits clarament pel Departament de Llicències de la FAF i comunicats amb temps als clubs interessats.

Article 19 - Procediments d'avaluació

Els mètodes d'avaluació són definits pel Departament de Llicències de la FAF, excepte aquells que s'utilitzen per verificar el compliment dels criteris financers, per als quals s'han d'utilitzar els processos d'avaluació que s'especifiquen en l'annex 10.



TÍTOL III
ELS CANDIDATS A LA LLICÈNCIA UEFA

Article 20 - El candidat a la Llicència UEFA

1. El candidat a la Llicència UEFA només pot ser un club de futbol, és a dir, una entitat jurídica plenament responsable de l'equip de futbol que participa en les competicions nacionals i internacionals i que és membre afiliat de la FAF.
2. L'afiliació ha d'haver durat des del principi de la temporada en que es sol·licita la llicència UEFA, d'almenys d'un període de tres anys.

Article 21 - Responsabilitats del candidat a la Llicència UEFA

1. D'acord amb les estipulacions que preveu el present Reglament, els clubs sol·licitants de la Llicència UEFA han de lliurar al departament de llicències de la FAF tota la informació necessària i/o documents rellevants, per demostrar de forma fefaent que les obligacions per obtenir la Llicència UEFA es compleixen. L'aportació de qualsevol altre document rellevant per a la presa de decisió de la FAF també s'observa en aquest paràgraf. Aquesta informació també inclou la presentació de la informació esportiva, de infraestructura, administrativa i de personal, legal i financera, que també és requerida.
2. Qualsevol eventualitat que succeeixi després del lliurament del dossier de la candidatura al Departament de Llicències de la FAF, i que representi un canvi significatiu respecte a la informació remesa prèviament, s'ha de notificar a la FAF.



TÍTOL IV CRITERIS PER A L'OBTENCIÓ DE LA LLICÈNCIA UEFA

Article 22 - Criteris generals de la Llicència UEFA

1. Llevat dels criteris esmentats en els següents punts 2 i 3, els clubs sol·licitants de la Llicència UEFA han de complir amb els criteris definits en aquesta secció per tal que se'ls concedeixi una Llicència UEFA que els permeti participar en les competicions de clubs de la UEFA.
2. L'incompliment dels criteris esmentats en els articles 28, 29, 40, 44, 45, 55 i 56, no implica la denegació de la Llicència UEFA però sí una sanció, definida per l'atorgant de la Llicència, conforme a la llista de sancions prevista en l'article 17.
3. L'incompliment dels criteris definits en l'article 54 no implica una denegació de la Llicència UEFA però sí una sanció, llevat que els candidats a la Llicència estiguin infringint algun dels indicadors; en aquest cas els clubs sol·licitants de la Llicència UEFA han de complir amb els criteris previstos a fi de poder beneficiar-se de la Llicència UEFA que els permeti participar en les competicions de clubs de la UEFA.

CRITERIS ESPORTIUS

Article 23 - Programa de desenvolupament dels equips de base

1. El club candidat a la Llicència ha de disposar d'un programa per escrit relatiu al desenvolupament dels equips de base, aprovat per l'atorgant de Llicència.
2. Aquest programa ha d'incloure, com a mínim, els elements següents:
 - a) Objectius i filosofia en matèria de formació dels joves per a les diferents etapes formatives dels equips de base dels clubs;
 - b) Organització de la base (organigrama, persones involucrades, informe de la FAF, equips de base, etc.);
 - c) Personal (tècnic, mèdic i administratiu), amb referència a les qualificacions mínimes exigides;
 - d) Infraestructura disponible per a la base (instal·lacions per a entrenaments i partits, altres...)
 - e) Recursos financers (pressupost disponible, contribució del club, contribució d'ens comunals, jugadors, etc);
 - f) Programa d'ensenyament futbolístic per cada etapa formativa diferent (habilitats, tècniques, tàctiques i físiques);
 - g) Programa de formació sobre les regles de joc;
 - h) Seguiment mèdic dels jugadors (inclosos controls mèdics);
 - i) Procés de revisió per avaluar els resultats i la realització dels objectius fixats;
 - j) Vigència del programa (mínim 3 anys, màxim 7 anys).
 - k) Programa antidopatge
3. El candidat a la Llicència ha de garantir que:



- a) tots els jugadors que participen en el programa de desenvolupament de base segueixen la seva escolaritat obligatòria, en compliment de la legislació nacional, i
- b) els jugadors que participen en el programa de desenvolupament de base estan en condicions de continuar una formació escolar complementària o professional.

Article 24 - Equips de base

1. El club candidat a la Llicència ha de comptar, com a mínim, amb els següents equips de base, presents en la seva entitat o afiliats legalment:
 - Dos equips juvenils d'edat compresa entre 15 i 21 anys
 - Un equip formatiu d'edat compresa entre 10 i 14 anys
 - Un equip formatiu d'edat menor de 10 anys.
2. El equips de base, excepte aquells que pertanyen al grup d'edat menor de 10 anys, han de participar en les competicions nacionals o tornejos oficials organitzats a nivell nacional i reconeguts per la FAF.

Article 25 - Seguiment mèdic

El club candidat a la Llicència UEFA ha de garantir que tots els jugadors del seu primer equip segueixen un examen mèdic anual conforme al contingut mínim publicat per la UEFA, tal com preveu l'annex 4 d'aquest Reglament.

Article 26 - Inscripció de jugadors

Tots els jugadors del club candidat a la Llicència UEFA, inclosos els jugadors a partir de 10 anys, han d'estar inscrits en el registre de la FAF, conforme al que preveu la normativa FIFA.

Article 27- Contracte escrit amb jugadors professionals

Tots els jugadors professionals del club candidat a la Llicència UEFA han de tenir un contracte escrit amb el club al qual pertanyen, conforme al que preveu la normativa “*FIFA Regulations for the Status and Transfer of Players*”.

Article 28 - Qüestions d'arbitratge i regles de joc

1. El club candidat a la Llicència UEFA ha d'assistir a la sessió o esdeveniment relacionat amb l'arbitratge i les regles de joc que organitzi la FAF durant la temporada anterior a la que es llicencia.
2. Cal comptar com a mínim amb l'assistència del capità del primer equip o del seu suplent, de l'entrenador principal del primer equip o bé del seu suplent a aquesta sessió o esdeveniment.



Article 29 - Pràctica d'igualtat racial

El club sol·licitant de la Llicència UEFA ha d'establir i aplicar una política contra el racisme i la discriminació en el futbol d'acord amb el pla UEFA de 10 punts contra el racisme, que defineix el Reglament "*UEFA Safety and Security Regulations*".

CRITERIS D'INFRAESTRUCTURA

Article 30- Estadi per a les competicions de clubs de la UEFA

1. El club sol·licitant de la Llicència UEFA ha de disposar d'un estadi per disputar els partits de les competicions de clubs de la UEFA, situat dins del territori de la FAF i aprovat per aquesta.
2. Si el club sol·licitant de la Llicència UEFA no és el propietari de l'estadi, ha de facilitar un contracte amb el propietari/s per al seu ús.
3. Aquest contracte ha de garantir l'ús de l'estadi per part del club sol·licitant de la Llicència UEFA en els partits de les competicions de clubs de la UEFA en els que participi com a equip local i durant la temporada per la qual es sol·licita la Llicència UEFA.
4. L'estadi ha de satisfer totes les exigències mínimes definides en el Reglament UEFA sobre la infraestructura dels estadis i estar qualificat almenys en la categoria 2 dels estadis de la UEFA.

Article 31 - Instal·lacions d'entrenament

1. El club sol·licitant de la Llicència UEFA ha de disposar d'instal·lacions d'entrenament durant tot l'any.
2. Si el club sol·licitant de la Llicència UEFA no és el propietari de les instal·lacions d'entrenament, ha de facilitar un contracte amb el propietari/s per al seu ús.
3. El club sol·licitant de la Llicència UEFA ha de garantir la utilització de totes les instal·lacions d'entrenament per a tots els seus equips durant la temporada per la que es demana la Llicència UEFA, tenint en compte a més el programa de formació dels equips de base.
4. Com a mínim, la infraestructura de les instal·lacions d'entrenament ha d'incloure instal·lacions internes i externes, vestuaris i una sala mèdica.

CRITERIS ADMINISTRATIUS I DE PERSONAL

Article 32 - Secretariat del club

El club candidat a la Llicència UEFA ha d'haver empleat un nombre adequat de personal per l'administració de les seves necessitats de gestió diària. Ha de disposar d'una oficina que garanteixi la gestió de les tasques administratives. Aquesta oficina ha de romandre oberta i permetre la comunicació amb la FAF i el públic, i haurà d'estar equipada, com a mínim amb telèfon, fax i una secció per a correus electrònics.



Article 33 - Director general

El club sol·licitant de la Llicència UEFA ha de nomenar un director general encarregat de la gestió dels assumptes operatius.

Article 34 - Responsable financer

1. El club sol·licitant de la Llicència UEFA ha de nomenar un responsable financer, encarregat de la gestió dels assumptes financers del club.
2. El responsable de finances haurà de ser titular, com a mínim, d'una de les següents qualificacions:
 - a) Diploma oficial de comptable
 - b) Diploma oficial d'auditor / economista
 - c) "Reconeixement de competència" expedit per la FAF i basat en una experiència pràctica en assumptes financers de mínim tres anys.

Article 35 - Responsable de seguretat

1. El club sol·licitant de la Llicència UEFA ha de nomenar un responsable de seguretat qualificat, encarregat de la gestió de la seguretat en els partits internacionals del club. El Responsable de Seguretat podrà ser una persona física o jurídica.
2. El responsable de seguretat haurà de ser titular, com a mínim, d'una de les següents qualificacions:
 - a) Certificat de policia o guàrdia de seguretat, conforme a la legislació nacional.
 - b) Diploma en seguretat d'un curs específic expedit per la FAF o una organització reconeguda per l'estat.
 - c) "Reconeixement de competència" expedit per la FAF i basat en experiència pràctica en assumptes de seguretat d'almenys un any.

Article 36 - Cap de premsa

1. El club sol·licitant de la Llicència UEFA ha de nomenar un cap de premsa qualificat responsable dels assumptes de premsa
2. El responsable de premsa haurà de ser titular, com a mínim, d'una de les següents qualificacions:
 - a) Títol acadèmic de llicenciatura en periodisme
 - b) Diploma oficial de premsa expedit per la FAF o una organització reconeguda pel llicenciador.
 - c) "Reconeixement de competència" expedit per la FAF i basat en una experiència pràctica en assumptes de premsa almenys d'un any.

Article 37 - Metge



1. El club candidat a la Llicència UEFA ha de nomenar almenys un metge responsable tant per l'assistència mèdica durant els encontres i els entrenaments com també per la política de prevenció del dopatge.
2. La titulació de metge ha de ser reconeguda per les autoritats sanitàries nacionals competents.
3. El metge ha d'estar degudament inscrit en el registre de la FAF.

Article 38 - Fisioterapeuta

1. El club candidat a la Llicència UEFA ha de nomenar almenys un fisioterapeuta responsable dels tractaments mèdics, els massatges i les cures durant les sessions d'entrenament i els partits del primer equip.
2. La titulació de fisioterapeuta ha de ser reconeguda per les autoritats sanitàries nacionals competents.
3. El fisioterapeuta ha d'estar degudament inscrit en el registre de la FAF.

Article 39 - Entrenador del primer equip

1. El club candidat a la Llicència ha de nomenar un entrenador principal qualificat, responsable de totes les qüestions futbolístiques relatives al primer equip.
2. L'entrenador principal ha de complir com a mínim una de les següents qualificacions:
 - a) Ser titular del diploma d'entrenador UEFA en el nivell més elevat que atorgui la FAF d'acord amb la implantació dels Estatuts de la *"UEFA Convention on the Mutual Recognition of Coaching Qualifications"* (és a dir el nivell "A UEFA").
 - b) Ser titular d'un diploma d'entrenador estranger, equivalent al nivell al que es fa referència en el punt a) anterior, que estigui reconegut per la UEFA.
 - c) Haver seguit o estar seguint un curs de formació reconegut per la FAF que li permeti obtenir el diploma exigint en el punt a). La simple inscripció en aquest curs no es considera requisit suficient per complir les condicions.
 - d) Ser titular d'un "Reconeixement de competència" emès abans de la temporada 2009/2010 per la FAF com a acreditació d'una experiència mínim de cinc anys com a entrenador principal d'un club de primera o segona divisió d'una associació membre de la UEFA.
3. L'entrenador principal ha d'estar degudament inscrit en el registre de la FAF.

Article 40 - Entrenador assistent del primer equip

1. El club sol·licitant de la Llicència UEFA ha de nomenar un entrenador assistent qualificat que dona suport a l'entrenador principal en totes les tasques futbolístiques relacionades amb el primer equip.
2. L'entrenador assistent del primer equip ha de complir com a mínim amb una de les següents qualificacions:



- a) Ser titular del diploma d'entrenador UEFA en el segon nivell més elevat que atorgui la FAF d'acord amb la implantació dels Estatuts de la *"UEFA Convention on the Mutual Recognition of Coaching Qualifications (és a dir el nivell "B UEFA")*.
 - b) Ser titular d'un diploma d'entrenador estranger, equivalent al nivell al que es fa referència en el punt a) anterior, que estigui reconegut per la UEFA.
 - c) Haver seguit o estar seguint un curs de formació reconegut per la FAF que li permeti obtenir el diploma exigít en el punt a). La simple inscripció en aquest curs no es considera requisit suficient per complir les condicions.
 - d) Ser titular d'un "Reconeixement de competència" emès abans de la temporada 2009/2010 per la FAF com a acreditació d'una experiència mínim de cinc anys com a entrenador assistent d'un club de primera o segona divisió d'una associació membre de la UEFA.
3. L'entrenador assistent del primer equip ha d'estar degudament inscrit en el registre de la FAF.

Article 41 - Responsable del programa de desenvolupament de la base

1. El club sol·licitant de la Llicència UEFA ha de nomenar a un responsable qualificat del programa de desenvolupament de la base encarregat de la gestió diària dels equips de base i dels aspectes tècnics del sector de base.
2. El responsable del programa de desenvolupament de la base ha de complir com a mínim amb una de les següents qualificacions:
 - a) Ser titular del diploma d'entrenador UEFA en el segon nivell més elevat que atorgui la FAF d'acord amb la implantació dels Estatuts de la *"UEFA Convention on the Mutual Recognition of Coaching Qualifications (és a dir el nivell B UEFA)"*.
 - b) Ser titular d'un diploma d'entrenador estranger, equivalent al nivell al que es fa referència en el punt a) anterior, que estigui reconegut per la UEFA.
 - c) Haver seguit o estar seguint un curs de formació reconegut per la FAF que li permeti obtenir el diploma exigít en el punt a). La simple inscripció en aquest curs no es considera requisit suficient per complir les condicions.
 - d) Ser titular d'un "Reconeixement de competència" emès abans de la temporada 2009/2010 per la FAF com a acreditació d'una experiència mínim de dos anys com responsable del programa de base d'un club de primera o segona divisió d'una associació membre de la UEFA.
3. El responsable del programa de base ha d'estar degudament inscrit en el registre de la FAF.

Article 42 - Entrenadors dels equips de base

1. El club candidat a la Llicència ha de nomenar, per a cada equip de base i obligatòriament, almenys un entrenador qualificat, responsable de totes les qüestions futbolístiques relacionades amb aquest equip.



2. Els entrenadors dels equips de base han de disposar de la qualificació mínima del nivell C, expedit per la FAF.
3. Els entrenadors dels equips de base han d'estar degudament inscrits en el registre de la FAF.

Article 43 - Personal auxiliar de seguretat

El club candidat a la Llicència ha de proveir-se de personal auxiliar de seguretat a fi de garantir la seguretat en els seus partits a domicili.

Article 44 - Drets i obligacions

Els drets i les obligacions dels membres del personal del club candidat a la Llicència UEFA que es defineixen en els articles 32 a 43 han de fer-se constar per escrit.

Article 45 - Obligació de substitució durant la temporada

1. Si un dels càrrecs que es defineixen en els articles 32 a 43 queda vacant en el transcurs de la temporada com a conseqüència d'una decisió del club beneficiari de la Llicència UEFA, aquest ha de garantir que la vacant sigui coberta per una persona que disposi de les qualificacions mínimes necessàries.
2. Si la vacant té lloc en el transcurs de la temporada per causes alienes (malaltia, accident,...) al club beneficiari de la Llicència UEFA, aquest ha d'assegurar que la tasca vacant la cobreix:
 - a) una persona que disposa de les qualificacions necessàries (en aquest cas la substitució pot fer-se per un període indefinit), o
 - b) una persona que no disposa de les qualificacions necessàries. En aquest cas la substitució és temporal i vigent únicament fins al final de la temporada per la qual s'ha demanat la Llicència UEFA.
3. La substitució s'ha de notificar a la Federació FAF en un termini de set dies hàbils des de la data del cessament.

CRITERIS LEGALS

Article 46 - Declaració relativa a la participació en les competicions de clubs de la UEFA

El club candidat a la Llicència ha de facilitar a la FAF una declaració escrita, signada per un representant del club degudament facultat a aquest efecte, en la qual es faci constar el següent:

- a) El club es compromet a respectar, obligatòriament i en tot moment, els Estatuts, els reglaments i les decisions de la FIFA, la UEFA i la FAF. Reconeix igualment la competència del Tribunal Arbitral de l'Esport (TAS) amb seu a Lausana (Suïssa), segons el que preveuen els articles corresponents del Estatuts de la UEFA.



- b) El club participarà a nivell nacional en les competicions reconegudes i aprovades per la FAF.
- c) El club participarà a nivell internacional en les competicions reconegudes i aprovades per la UEFA (per evitar confusions, els partits amistosos no estan sotmesos en la present disposició).
- d) El club informarà la FAF, en el temps i la forma deguts, sobre possibles canvis o modificacions significatives d'àmbit legal, econòmic o financer que s'esdevinguin una vegada lliurada la documentació per sol·licitar la Llicència UEFA.
- e) El club actuarà sobre la base i en el compliment del present Reglament.
- f) El club garanteix que tota la documentació presentada a la FAF, juntament amb la sol·licitud de la Llicència UEFA, és completa, real i correcta.
- g) El club autoritza a la FAF, sense cap mena de limitació, a examinar la documentació presentada i a recaptar tota aquella informació que consideri necessària per a l'atorgament de la Llicència UEFA.
- h) El club autoritza a la FAF i la UEFA a revisar i auditar la documentació lliurada a la FAF per a l'obtenció de la Llicència UEFA i a recaptar la informació, pública o privada, que consideri necessària segons que disposa el present Reglament.
- i) La UEFA es reserva el dret a realitzar auditories a nivell nacional, conforme amb el que preveu el Reglament de Llicències UEFA.

Als efectes previstos en aquest precepte, no poden transcórrer més de noranta dies naturals entre la data de l'esmentada declaració escrita del club i la data del seu lliurament al departament de llicències de la FAF.

Article 47 - Informació legal mínima

1. El club candidat a la Llicència UEFA ha de lliurar una còpia de la versió actual en vigor dels seus Estatuts juntament amb una relació actualitzada dels seus representants legals i apoderats, amb indicació dels noms i cognoms, domicili i passaport o document nacional d'identitat, indicant si la firma és solidària o bé mancomunada i adjuntant certificació (únicament l'original) del Registre mercantil o, en el seu cas, del Registre d'associacions esportives.
2. El club candidat a la Llicència UEFA ha d'estar degudament inscrit en el Registre d'associacions esportives del M. I. Govern d'Andorra i en el registre de la FAF, no ha de trobar-se en situació d'incompliment de les condicions d'afiliació a la FAF ni de la resta d'obligacions definides en els Estatuts i Reglaments de la FAF.

CRITERIS FINANCERS

Article 48 - Entitat que presenta els estats financers

1. El candidat a la Llicència determina l'entitat (o el grup d'entitats) per a la qual cal aportar la informació financera.



2. El candidat a la Llicència ha de lliurar al llicenciador l'estructura general del grup, representada en la forma d'un organigrama, degudament aprovat per la direcció. Aquest organigrama ha d'incloure informació sobre totes les filials, totes les entitats mare fins a la societat mare última, i sobre qualsevol empresa associada o filial d'aquella societat mare.
3. L'estructura jurídica del grup ha d'identificar clarament l'entitat que és membre del llicenciador i mencionar també la informació següent per a cada filial del candidat a la Llicència:
 - a) nom de l'entitat jurídica;
 - b) tipus d'entitat jurídica;
 - c) informació sobre les activitats principals i sobre totes les activitats vinculades al futbol;
 - d) percentatge de participació en el capital (i si és diferent, percentatge dels drets de vot);
 - e) capital social;
 - f) actiu total;
 - g) ingressos totals;
 - h) total dels fons propis.
4. Si el candidat a la Llicència té el control d'alguna filial, ha d'elaborar els estats financers consolidats i presentar-los al llicenciador com si les entitats que formen part del perímetre de consolidació constituïssin una sola societat.
5. Una filial es pot excloure del perímetre de consolidació únicament si:
 - i) la filial no és significativa en relació amb el conjunt del grup format pel candidat a la Llicència; o bé
 - j) l'activitat de la filial és clarament i exclusivament no vinculada al futbol.
6. Si una filial s'exclou del perímetre de consolidació, la direcció del candidat a la Llicència ha de motivar amb detall la seva decisió davant el llicenciador.
7. Si el candidat a la Llicència està controlat per una societat mare, que per la seva banda pot ser controlada per una altra societat mare o controlar una altra filial o exercir una influència notable sobre una altra empresa associada, tota transacció amb la societat mare del candidat a la Llicència o amb qualsevol societat mare, filial o empresa associada amb aquesta societat mare, ha de ser mencionada en l'annex als estats financers per tal de cridar l'atenció sobre la possibilitat que la posició financera i els resultats puguin haver estat afectats per l'existència de parts vinculades i per les transaccions i els saldos impagats d'aquestes.



Article 49 - Estats financers anuals

1. Els estats financers anuals que s'han d'elaborar i presentar al llicenciador han de ser a la data de tancament establerta en els estatuts, anterior a la data límit fixada per a la presentació de la sol·licitud al llicenciador i anterior a la data límit de presentació a la UEFA de la llista de les decisions relatives a la Llicència UEFA.
2. Els estats financers anuals han de ser auditats per un auditor independent tal com es defineix a l'annex 5.
3. Els estats financers anuals han d'incloure:
 - a) un balanç;
 - b) un compte de resultats;
 - c) una taula dels fluxos de tresoreria;
 - d) un annex als estats financers anuals, que compregui un resum dels mètodes comptables significatius i també altres notes explicatives; i
 - e) un informe financer de la direcció.
4. Els estats financers anuals han de complir els requisits mínims en matèria de presentació esmentats a l'annex 6 i en els principis comptables que figuren a l'annex 7. Cal presentar les xifres comparatives amb la data de tancament estatutària precedent.
5. Si els estats financers no compleixen els requisits mínims en termes de presentació i de principis comptables esmentats en l'apartat 4 anterior, el candidat a la Llicència ha d'aportar informació complementària amb vista a complir amb aquests requisits mínims, i que haurà de ser avaluada per un auditor independent tal com es defineix a l'annex 5.

Article 50 - Estats financers intermedis

1. Si la data de tancament estatutari de l'exercici precedent del candidat a la Llicència és de més de sis mesos de la data límit fixada per a la presentació a la UEFA de la llista de les decisions relatives a la Llicència UEFA, el candidat a la Llicència ha d'elaborar i presentar uns estats financers suplementaris corresponents al període intermedi.
2. El període intermedi comença l'endemà de la data de tancament estatutari i acaba en una data que sigui menys de sis mesos anterior a la data límit fixada per a la presentació a la UEFA de la llista de decisions relatives a la Llicència UEFA. Un període intermedi que no sigui necessàriament d'una durada de sis mesos, es defineix com un període de referència financera d'una durada inferior a la d'un exercici complet.
3. Els estats financers intermedis han de ser revisats o auditats per un auditor independent tal com es defineix a l'annex 5.



4. Els estats financers intermedis han d'incloure:
 - a) balanç a la data d'acabament del període intermedi i balanç comparatiu a la data d'acabament de l'exercici complet precedent;
 - b) compte de resultats per al període intermedi i compte de resultats comparatiu per al mateix període de l'exercici precedent;
 - c) taula dels fluxos de tresoreria per al període intermedi, acompanyada d'un estat comparatiu del mateix període de l'exercici precedent;
 - d) notes explicatives específiques.
5. Si el candidat a la Llicència no ha d'elaborar estats financers intermedis per al mateix període de l'exercici precedent, les xifres comparatives poden ser les referides a les xifres dels estats financers del penúltim exercici complet.
6. Els estats financers intermedis han de complir els requisits mínims en matèria de presentació esmentats a l'annex 6. Les partides o notes suplementàries s'han d'afegir si la seva omisió fes que els estats financers intermedis esdevinguessin erronis.
7. Els estats financers intermedis han de seguir els mateixos mètodes comptables que els que s'haguessin utilitzat per a l'elaboració dels estats financers anuals, llevat que s'haguessin produït canvis en els mètodes comptables després de la data dels últims estats financers establerts per a un exercici complet, i que s'aplicaran als estats financers de l'exercici següent. En aquest cas, la informació en qüestió ha de ser comunicada en els estats financers intermedis.
8. Si els estats financers intermedis no compleixen els requisits mínims en termes de presentació i principis comptables tal com es defineixen en els apartats 6 i 7 anteriors, el candidat a la Llicència ha d'aportar informació complementària per tal de complir aquests requisits mínims, que haurà de ser avaluada per un auditor independent tal com es defineix a l'annex 5.

Article 51 - Absència d'endarreriments de pagament a clubs de futbol

1. El candidat a la Llicència ha d'aportar la prova que a 31 de desembre de l'any anterior a la temporada per a la qual sol·licita la Llicència, no presenta cap endarreriment de pagament (tal com es defineix a l'annex 8) a clubs de futbol com a resultat d'activitats per traspàs.
2. Els deutes són únicament els imports deguts a clubs de futbol com a resultat dels costos directes d'adquisició d'una inscripció de jugador i inclouen les remuneracions de formació i les contribucions de solidaritat tal com es defineixen al Reglament de l'Estatut i la Transferència de Jugadors de la FIFA, i també les clàusules relatives a remuneracions futures.



3. El candidat a la Llicència ha d'elaborar i presentar al llicenciador una taula dels deutes que té pendents de pagament . Aquesta taula s'ha d'elaborar fins i tot en el cas que no hi hagués hagut cap traspàs/préstec durant el període corresponent.
4. El candidat a la Llicència ha de comunicar totes les activitats de traspàs (incloent-hi els préstecs) dutes a terme fins al 31 de desembre.
5. Tot traspàs de jugadors (veure plantilla en l' annex 9), incloent-hi els préstecs, encara que no es degui cap import a 31 de desembre, ha de ser objecte d'una anotació separada en la taula de deutes de traspàs. La informació mínima que s'ha de donar és la següent:
 - a) jugador (identificació mitjançant el nom o el número);
 - b) data del contracte de traspàs /préstec;
 - c) nom de l'anterior club de futbol titular de la inscripció;
 - d) import de la transferència (o el préstec) pagat i/o que s'ha de pagar (incloent-hi les remuneracions de formació);
 - e) altres costos directes relatius a l'adquisició de la inscripció de jugador pagats i/o pendents de pagament;
 - f) import pagat; i
 - g) saldo relatiu a cada traspàs del jugador degut a 31 de desembre, detallat per venciment/s per a cada element no pagat dels deutes per traspàs.
6. El candidat a la Llicència ha de conciliar el saldo creditor total que dona la taula dels deutes per traspàs amb la xifra que figura al balanç (si s'escau) en la partida dels deutes pendents de pagament com a resultat de traspàs de jugadors. El candidat a la Llicència ha de mencionar en aquesta taula tots els imports pendents de pagament encara que el creditor no li n'hagués reclamat el pagament.
7. La taula dels deutes per traspàs ha de ser aprovada per la direcció, aprovació que ha de ser certificada mitjançant una declaració breu signada en nom de l'òrgan executiu del candidat a la Llicència.

Article 52 - Absència d'endarreriments de pagament al personal i a les administracions socials o fiscals

1. El candidat a la Llicència ha d'aportar la prova que el 31 de desembre de l'any anterior a la temporada per a la qual sol·licita la Llicència UEFA, no presenta cap retard de pagament (tal com es defineix a l'annex 8) envers el personal i les administracions socials o fiscals pel que fa a les seves obligacions contractuals i legals envers el seu personal.
2. Els deutes són els imports deguts al personal i a les administracions socials o fiscals respecte de les obligacions contractuals i legals del candidat a la Llicència envers el seu personal. Els deutes envers persones que, per motius diversos, ja no són empleats pel candidat a la Llicència, entren en el marc d'aquest criteri i han de ser pagats dins



el termini establert en el contracte i/o fixat per la llei, sigui quina sigui la manera com aquests deutes es comptabilitzen en els estats financers.

3. El terme «personal» comprèn les persones següents:
 - a) tots els jugadors professionals en els termes del Reglament de l'Estatut i la Transferència de Jugadors de la FIFA aplicable, i
 - b) els empleats en els àmbits administratiu, tècnic i de seguretat esmentats en els articles 32 a 43.
4. El candidat a la Llicència ha d'establir una relació de totes les persones que han estat empleades en qualsevol moment durant l'any que acaba el 31 de desembre anterior a la temporada per a la qual sol·licita la Llicència, per tant, no únicament les que té empleades a l'acabament de l'any. Aquesta relació l'ha de presentar al llicenciador.
5. Per a cada empleat cal donar la informació mínima següent:
 - a) nom de l'empleat;
 - b) funció de l'empleat;
 - c) data d'arribada;
 - d) data de partida (si escau); i
 - e) tot retard de pagament a 31 de desembre, acompanyat d'un comentari explicatiu.
6. La relació relativa al personal ha de ser aprovada per la direcció, aprovació que ha de ser certificada mitjançant una declaració breu signada en nom de l'òrgan executiu del candidat a la Llicència.
7. El candidat a la Llicència ha de presentar a l'auditor i/o al llicenciador els documents justificatius que siguin necessaris i indicar (si s'escau) l'import dels deutes, a 31 de desembre de l'any anterior a la temporada per a la qual sol·licita la Llicència UEFA, a les administracions socials o fiscals competents en el marc de les seves obligacions contractuals i legals envers el seu personal.

Article 53 - Escrit de manifestacions previ a l' atorgament de la Llicència UEFA

1. Dins els set dies anteriors al inici del període durant el qual el Comitè de primera instància ha de prendre la decisió de l' atorgament de la Llicència UEFA, el candidat a la Llicència ha de fer un escrit de manifestacions a l'atenció del llicenciador.
2. Aquest escrit de manifestacions precisa si, a partir de la data de tancament dels anteriors estats financers auditats o els anteriors estats financers intermedis sotmesos a revisió (si s'escau) s'han produït esdeveniments o condicions de gran importància econòmica, susceptibles d'afectar negativament la situació financera del candidat a la Llicència.



3. Si s'haguessin produït esdeveniments o condicions de gran importància econòmica, l'escrit de manifestacions de la direcció ha d'incloure una descripció de la naturalesa d'aquests esdeveniments o condicions i també una estimació de la seva incidència financera o bé la indicació que aquesta estimació no es pot fer.
4. L'acord de la direcció ha de ser certificat mitjançant la signatura en nom de l'òrgan executiu del candidat a la Llicència.

Article 54 - Informació financera futura

1. El candidat a la Llicència prepara i presenta una previsió de la informació financera que reflecteixi les eventuais incidències financeres en l'entitat que presenta els estats financers amb motiu de les accions i els esdeveniments futurs.
2. La informació financera futura ha de cobrir el període que comença immediatament després de la més recent de les dues dates següents: ja sigui la data de tancament estatutari dels estats financers anuals, ja sigui, si s'escau, la data de tancament dels estats financers intermedis; la informació financera futura ha de cobrir tota la temporada per a la qual se sol·licita la Llicència.
3. La informació financera futura s'ha d'elaborar com a mínim sobre una base semestral i cobrir, per exemple, els períodes que van de l'1 de gener al 30 de juny, de l'1 de juliol al 31 de desembre i de l'1 de gener al 30 de juny de l'any següent.
4. La informació financera futura s'ha de basar en hipòtesis que no siguin irraonables.
5. La informació financera futura ha d'incloure els elements següents:
 - a) compte de resultats pressupostat i xifres comparatives de l'exercici precedent i del període intermedi (si s'escau);
 - b) taula dels fluxos de tresoreria pressupostats i xifres comparatives de l'exercici precedent i del període intermedi (si s'escau);
 - c) notes explicatives que incloguin les hipòtesis i els riscos i també una comparació entre el pressupost i les xifres reals.
6. La informació financera futura s'ha d'elaborar sobre una base coherent amb els estats financers anuals auditats i seguir els mateixos mètodes comptables que s'hagin utilitzat per a l'elaboració dels estats financers anuals, llevat que s'haguessin produït canvis en els mètodes comptables després de la data dels últims estats financers fets per a un exercici complet i que s'haguessin d'aplicar als estats financers de l'exercici següent. En aquest cas s'ha de comunicar la informació sobre aquesta qüestió.
7. La informació financera futura ha de complir els requisits mínims en matèria de presentació mencionats a l'annex 6. S'hauran d'afegir partides o notes suplementàries si aquestes aporten aclariments o si la seva ommissió comportés que la informació financera futura fos enganyosa.



8. La informació financera futura ha d'incloure una descripció breu de cadascuna de les hipòtesis significatives (amb referència als aspectes pertinents de la informació financera històrica i altres) que s'hagin utilitzat per a l'elaboració del compte de resultats i la taula dels fluxos de tresoreria pressupostats i també una descripció breu dels riscos principals que siguin susceptibles d'afectar els resultats financers futurs.
9. La informació financera futura i les hipòtesis sobre les quals reposa, han de ser aprovades per la direcció, aprovació que ha de ser certificada mitjançant una declaració breu signada en nom de l'òrgan executiu de l'entitat que presenta els estats financers.
10. En el cas d'infracció d'algun dels indicadors definits a l'apartat 11, el candidat a la Llicència ha d'aportar al llicenciador la prova de la seva capacitat de continuar l'explotació almenys fins a l'acabament de la temporada per a la qual sol·licita la Llicència.
11. Si un candidat a la Llicència presenta alguna de les condicions descrites en els punts IND. 01, IND. 02 o IND. 03 (més endavant) es considerarà que infringeix l'indicador en qüestió.
 - a) IND. 01: el informe de l'auditor sobre els estats financers anuals auditats, presentats de conformitat amb l'article 49, comporta un paràgraf d'observacions o expressa una opinió amb reserva pel que fa a la capacitat de continuar l'explotació.
 - b) IND. 02: Per als candidats a la Llicència als quals es demana de presentar estats financers intermedis de conformitat amb l'article 50, el informe de revisió de l'auditor comporta un paràgraf d'observacions o expressa una conclusió amb reserva pel que fa a la capacitat de continuar l'explotació.
 - c) IND. 03: Els estats financers anuals auditats (incloent-hi, si cal, la informació complementària) presentats de conformitat amb l'article 49 revelen un deteriorament del passiu net en relació amb la xifra comparativa a la data precedent del tancament estatutari. Aquest indicador 03 no es tindrà en consideració mentre el patrimoni net sigui positiu.

Article 55 - Obligació d'actualitzar la informació financera futura

1. El candidat a la llicència ha de preparar una versió actualitzada de la informació financera futura si constata una infracció en relació amb un dels indicadors definits a l'article 54.
2. La informació financera actualitzada s'ha de preparar com a mínim sobre una base semestral i ha de cobrir, per exemple, els períodes que van del 30 de juny al 31 de desembre i de l'1 de gener al 30 de juny de l'any següent.
3. La informació financera futura actualitzada ha de recolzar-se en hipòtesis que no siguin irraonables.



4. La informació financera actualitzada ha de ser presentada al llicenciador al més tard tres mesos després de cadascuna de les dates intermèdies (per exemple 30 de juny i 31 de desembre).
5. La informació financera futura actualitzada ha de incloure els elements següents:
 - a) compte de resultats pressupostat;
 - b) taula de fluxos de tresoreria pressupostats; i
 - c) notes explicatives que incloguin les hipòtesis i els riscos, i també una comparació entre el pressupost i les xifres reals. També han d'incloure una declaració que confirmi que la informació financera futura ha estat elaborada de conformitat amb els estats financers anuals auditats precedents, i un resum de les diferències significatives entre el pressupost i les xifres reals.
6. Els documents on es presenta la informació financera futura actualitzada han d'incloure com a mínim:
 - a) el compte de resultats i la taula dels fluxos de tresoreria pressupostats inicialment relatius al període semestral immediatament anterior a la data intermèdia;
 - b) les xifres reals del compte de resultats i dels fluxos de tresoreria del període semestral immediatament anterior a la data intermèdia; i
 - c) la diferència entre les xifres pressupostades i les xifres reals per al període semestral immediatament anterior a la data intermèdia, és a dir una explicació breu sobre les diferències significatives entre els resultats pressupostats i els resultats efectius del període semestral precedent (és a dir, que s'acaba ja sigui el 30 de juny, ja sigui el 31 de desembre, segons el cas).
7. La informació financera futura actualitzada ha de contenir el mateix nivell de detall mínim que la informació financera futura elaborada de conformitat amb l'article 54.
8. La informació financera futura actualitzada com també les hipòtesis en els quals es recolza, ha de ser aprovada per la direcció, aprovació que ha de ser certificada mitjançant una declaració breu signada en nom de l'òrgan executiu del candidat a la Llicència.

Article 56 - Obligació de notificar els esdeveniments posteriors

1. Després de la decisió de l'atorgament de la Llicència per part de l'òrgan decisor, el beneficiari de la Llicència ha de notificar al llicenciador, sense demora i per escrit, tot esdeveniment posterior de gran importància econòmica que sigui susceptible de plantejar dubtes importants sobre la capacitat del beneficiari de la Llicència UEFA de continuar l'explotació almenys fins a l'acabament de la temporada per a la qual se li ha concedit la Llicència.



2. La informació elaborada per la direcció ha d'incloure una descripció de la naturalesa dels esdeveniments o condicions i també una estimació de la seva incidència financera o la indicació (motivada) que aquesta estimació no es pot fer.



TÍTOL V

DISPOSICIONS FINALS

Article 57 - Annexos

Tots els annexos al present reglament en formen part integrant.

Article 58 - Auditories de compliment

1. La UEFA i/o les instàncies/representacions designades per aquella, es reserven el dret de dur a terme, en qualsevol moment, auditories de conformitat a la FAF i, en presència d'aquesta, del club sol·licitant de la Llicència UEFA.
2. Les auditories de conformitat estan destinades a assegurar que el llicenciador i el club sol·licitant de la Llicència UEFA han complert les seves obligacions i que la Llicència UEFA ha estat concedida correctament en el moment de la decisió definitiva i vinculant del llicenciador.
3. A l'efecte de les auditories de conformitat per part de la UEFA, en cas de divergència en la interpretació del Reglament Nacional de la Llicència UEFA entre la versió en una llengua oficial de la UEFA i la versió en la llengua nacional oficial, la versió en la llengua oficial de la UEFA és la fefaent.

Article 59 - Disposicions d'aplicació

L'Administració de la FAF està habilitada a prendre decisions i a adoptar, en forma de directrius, les disposicions específiques necessàries per garantir l'aplicació del present reglament.

Article 60 - Adopció, abrogació i entrada en vigor

1. El present reglament ha estat adoptat pel Comitè Executiu de la FAF en la seva sessió del __ / __ / __.
2. Substitueix el Reglament Nacional de Llicències UEFA V2.0. del 22 de Novembre de 2006.
3. Entra en vigor el dia 1 de gener de 2009 en vista a la temporada de competicions de la UEFA 2010 / 2011.
4. Han estat revisats per la UEFA en data 04 de desembre de 2009.



ANNEX 1: PROCEDIMENT PRINCIPAL - REGLES DE PROCEDIMENT

A - Remesa de la documentació als clubs

El procediment principal s'inicia amb el lliurament dels documents per la sol·licitud de la Llicència UEFA als clubs candidats de la FAF. Aquest procés es farà abans del 31 de desembre de cada any.

B - Remesa de la documentació a la FAF

Els clubs sol·licitants de la Llicència UEFA haurà de retornar tota la documentació requerida al departament de Llicències de la FAF abans de 01 de març de cada any. Tota la documentació a presentar haurà de ser original.

C - Avaluació de la documentació

Quan rep els documents tramesos pels clubs, el Departament de Llicència UEFA verifica que tota la documentació estigui completa i que s'hagi presentat dins del termini establert. En aquest sentit, el Departament de Llicència UEFA envia acusament de recepció als clubs candidats, justificatiu que no serveix en cap cas de prova que s'han proporcionat la totalitat dels documents necessaris ni tampoc de la seva veracitat i/o autenticitat.

D - Comprovació de la documentació rebuda

Quan el club candidat trameta la documentació en la forma i el termini deguts, el Departament de Llicència UEFA classifica la informació rebuda, procedeix al seu registre i porta a terme una valoració per determinar si la documentació remesa és completa, verídica i s'ajusta al que estableix el present Reglament.

E - Proposta al Comitè de Primera Instància

El Departament de Llicència UEFA informa el Comitè de Primera Instància sobre la documentació revisada i es remet una proposta on s'indica si la documentació aportada per cadascun dels candidats a la Llicència UEFA és completa i s'ajusta als preceptes d'aquest Reglament.

F - Esmena

Si el Departament de Llicència UEFA requereix algun dels candidats a la Llicència perquè esmenin, completin o aportin algun requisit addicional o algun document, dins del termini d'esmena previst en el següent punt, el Departament de Llicència UEFA ha d'indicar aquest extrem en la proposta remesa al Comitè de primera instància a la qual es refereix el punt anterior i fer constar, si és el cas, quines qüestions caldria aclarir amb el club.



G - Termini d'esmena

En cas que la documentació estigui incompleta, no s'ajusti al requerit o bé no es rebi dins del termini estipulat, el Departament de Llicència ha de comunicar de forma fefaent al club o als clubs en qüestió el termini d'esmena del qual disposen, que en cap cas no superarà els quinze dies naturals. Aquest termini pot ampliar-se, en casos excepcionals i si ho considera necessari el Departament de Llicència UEFA, tenint en compte la natura de l'element a esmenar. No obstant això, aquest termini no es pot estendre's més enllà del 15 de maig, data en la que el Comitè de Primera Instància pren la seva decisió.

H - Informació adicional

El Departament de Llicència UEFA pot demanar als candidats a la Llicència informació adicional sobre qualsevol tema, sol·licitar aclariments addicionals, documents de suport, o bé realitzar una visita a les instal·lacions de cara a una ulterior investigació, amb l'objecte de verificar personalment que tots els requisits es compleixen i que la informació es verídica.

Abans del termini de set dies previ a la data en què el Comitè de primera instància hagi de resoldre l'atorgament de la Llicència, el club candidat ha de presentar un escrit de manifestacions, tal com estipula l'article 53 d'aquest Reglament de sol·licitud de llicències.

I - Valoració subsegüent a l'esmena

Si el club objecte d'esmena compleix les consignes del Departament de Llicència UEFA per a la dita esmena i presenta a més l'escrit de manifestacions, el Departament ha de tornar a valorar les informacions una vegada s'efectuï la referida esmena, i en comunicarà el resultat al Comitè de primera instància. Si, al contrari, el club es mostra disconforme amb l'esmena requerida i es nega a proporcionar més informació o a adoptar mesures pertinents al respecte, el Departament de Llicència UEFA comunicarà al Comitè de primera instància el resultat negatiu de la referida esmena.

J - Remesa de documentació al Comitè de primera instància

El Comitè de primera instància ha de rebre, abans del 15 d'abril de cada any, tota la documentació del Departament de Llicència UEFA relativa a cadascun dels clubs candidats a la Llicència i procedir-ne seguidament a la revisió i l'estudi. El Comitè pot sol·licitar un posterior aclariment al Departament de Llicència UEFA o als mateixos clubs i pot convidar el club a una vista abans de decidir si acceptar o denegar la Llicència UEFA. Només les persones que figuren a la llista de representants legals d'acord amb l'article 47 d'aquest Reglament nacional de la Llicència UEFA, tenen dret de representar el club durant el procediment per a l'obtenció de la Llicència UEFA i de ser escoltats per part dels organismes pertinents durant el procés previ a la presa de decisions.



K - Resolució sobre l'atorgament de la Llicència UEFA

L'atorgament de la Llicència UEFA està subjecta al compliment, per part dels candidats a la Llicència, dels requisits mínims establerts amb caràcter imperatiu en aquest Reglament. El Comitè de primera instància ha de resoldre sobre l'atorgament o la denegació de la Llicència UEFA abans del 15 de maig de cada any.

La decisió es pren de manera totalment confidencial. Es notifica per escrit, s'hi fa constar el motiu i s'hi especifiquen les condicions per presentar un recurs, com també informació sobre els membres del Comitè de primera instància que han pres part a la decisió.

Les decisions es publiquen d'acord amb el Reglament de la FAF. A aquest efecte i dins del termini establert reglamentàriament amb caràcter anual per a cadascuna de les competicions i les regulacions UEFA, la FAF ha de remetre a la UEFA el llistat dels clubs als quals ha concedit la Llicència UEFA segons el previst en aquest Reglament.

L - Recurs davant del Comitè de segona instància

Contra la resolució negativa del Comitè de primera instància pot interposar-se recurs, que es trametrà per escrit i per correu certificat al Comitè de segona instància dins el termini màxim de cinc dies hàbils a comptar des de l'endemà de la data de la notificació de la resolució.

M - Examen i resolució del Comitè de segona instància

Quan el Comitè de segona instància admet el recurs, presentat en la forma i el termini deguts, pot sol·licitar, una vegada examinat, la informació addicional i/o la documentació de suport que estimi oportuna al Departament de la Llicència UEFA i/o al Club. El Comitè de segona instància resol, de forma motivada i en qualsevol cas abans del 30 de maig, sobre el recurs interposat. Les decisions es notifiquen per escrit, fent-hi constar la motivació de la decisió i la informació sobre els òrgans d'apel·lació que hi hagin pres part. La decisió d'aquest Comitè és final i vinculant.

N - Despeses del procediment

La totalitat de les despeses relacionades amb el procediment d'apel·lació van a càrrec dels candidats.



ANNEX 2: APLICACIÓ A TÍTOL EXTRAORDINARI DEL PROCEDIMENT D' ATORGAMENT DE L·LICÈNCIA

1. L'Administració UEFA defineix els criteris mínims d'aplicació a títol extraordinari del procediment d' atorgament de la Llicència UEFA als clubs, d'acord amb el que preveu l'article 3 (1) del seu Reglament, i els ha de comunicar a les Associacions Membres com a màxim el 31 d'agost de cada any precedent a la temporada per la qual se sol·licita la Llicència UEFA.
2. La FAF ha d'informar per escrit l'Administració UEFA sobre la possibilitat que tingui lloc un procediment extraordinari com a màxim el 15 d'abril de cada any, indicant-hi el/s nom/s del/s club/s corresponent/s.
3. L'Administració UEFA defineix els terminis necessaris i els comunica a la FAF.
4. És responsabilitat de la FAF presentar els criteris al club corresponent a fi que l'avaluació es pugui realitzar dins del marc del procés d'avaluació extraordinari. Correspon així mateix a la FAF prendre mesures immediates amb el club per preparar aquest procediment.
5. Els clubs afectats han de lliurar els documents acreditatius a la FAF, que avalua cada club i, en base a les normes mínimes establertes, tramet a l'Administració UEFA, dins del termini fixat per aquesta, la següent documentació en un dels idiomes oficials de la UEFA:
 - a) Demanda escrita on sol·licita l'autorització especial de participar a la corresponent competició de clubs de la UEFA;
 - b) Recomanació de la FAF basada en l'avaluació realitzada (on s'inclouen les dades i els noms de les persones que han avaluat el club);
 - c) Tota la documentació lliurada pel club i el Llicenciador conforme amb les demandes de l'Administració UEFA;
 - d) Tota aquella documentació suplementària demanada per l'Administració UEFA durant el procés extraordinari.
6. L' Administració UEFA basa la seva decisió en la documentació rebuda i acorda l'autorització especial per participar en les competicions de clubs de la UEFA si considera que es compleixen tots els criteris fixats i si el club es classifica pels seus resultats esportius. La decisió es comunica a la FAF, a qui correspon, al seu torn, notificar la decisió al club corresponent.
7. Si el club afectat per aquest procediment extraordinari és eliminat a nivell esportiu en el transcurs d'aquest procediment, la FAF ho ha de notificar immediatament a la UEFA i el procés es dona per finalitzat automàticament. Així mateix, un procés interromput no es pot reprendre posteriorment.



8. Pot interposar-se recurs d'apel·lació contra la decisió presa per l'Administració UEFA, davant del Tribunal Arbitral de l'Esport (TAS), amb seu a Lausana (Suïssa), tal com preveuen els Estatuts de la UEFA.



ANNEX 3: POLÍTIKA D'EXCEPCIÓ

1. L' Administració de la UEFA pot acordar una excepció a les regulacions, segons preveu l'article 6, a una de les disposicions que es detallen a continuació:
 - a) La no-aplicabilitat dels requisits mínims relatius als òrgans de decisió o el procés definits en els articles 11 i 12, a causa de la legislació nacional o qualsevol altra raó;
 - b) La no-aplicabilitat dels requisits mínims relatius al procediment principal definit en l'article 18, a causa de la legislació nacional o qualsevol altra raó;
 - c) La no-aplicabilitat d'un procediment d'avaluació mínim, tal i com defineix l'article 19 a causa de la legislació nacional o qualsevol altra raó;
 - d) La no-aplicabilitat de la regla de tres anys, tal i com es defineix en l'article 20 (2) a causa d'un canvi en la forma jurídica del candidat a la llicència, considerat cas per cas;
 - e) La no-aplicabilitat d'un criteri en particular, tal i com es defineix en el títol IV a causa de la legislació nacional o qualsevol altra raó;
 - f) La pròrroga del període de introducció per la complementació d'un criteri o una categoria de criteri, tal i com es defineix en el títol IV.
2. Les excepcions relacionades en els punts 1a, b, c, e i f, seran concedides als membres de l'associació i seran aplicades a tots els clubs que juguen dins de l'associació i que demanen un sol·licitud per entrar en les competicions de clubs de la UEFA. Les excepcions relacionades en el punt d, seran concedides a un club que sol·liciti una llicència UEFA.
3. En circumstàncies específiques la UEFA es reserva el dret de no aplicar les excepcions als membres de l'associació o a un club específic (per ex. Un club que participa regularment en les competicions de clubs de la UEFA).
4. La duració de l'excepció concedida es limita a una temporada. En determinades circumstàncies aquest període es pot prorrogar i s'imposarà un pla de millora a l'associació.
5. Es podrà demanar una renovació de l'excepció si es fa una nova petició.
6. L'Administració de la UEFA actua com a òrgan de decisió de primera instància pel que fa a les demandes d'excepció.
7. Les demandes d'excepció han de ser presentades per escrit, de manera clara i argumentada.
8. Les excepcions relacionades en els punts definits en A(1) (a,b,c,e i f) han de ser lliurades per l' Associació Membre a l' Administració de la UEFA dins del termini comunicat per aquesta.



9. Les excepcions relacionades en el punt 1d poden ser lliurades en qualsevol moment. Si la FAF està afectada per la reorganització o reestructuració d'un club afiliat, per ex. un canvi en la forma jurídica, fusió de clubs, separació de clubs, liquidació o fallida, etc... aquesta ho notificarà a l'Administració UEFA tant prompte com se n'adoni dels fets.
10. L' Administració UEFA utilitzarà la discreció necessària per a concedir qualsevol excepció dins dels límits previstos en el present Reglament
11. L' estatus i la situació futbolística dins del territori de l'associació membre serà considerat alhora de concedir una excepció. La situació engloba, per exemple, els elements següents:
 - a) La grandària del territori, la població, la geografia i el rerefons econòmic;
 - b) La grandària de l'associació (nombre de clubs, nombre de jugadors i clubs registrats, la grandària i qualitat de l'administració de l'associació,etc.).
 - c) El nivell futbolístic (professional, semiprofessional o clubs amateurs).
 - d) Estatus del futbol com a esport dins del territori nacional i el seu potencial de guanys (mitjana d'espectadors, mercat televisiu, patrocinadors, potencial d'ingressos, etc) Classificació per coeficient de la UEFA (l'associació i els seus clubs) i el rànquing de la FIFA,
 - e) Situació pel que fa la propietat de l' Estadi (club, ciutat,etc.) dins de l'associació.
 - f) Suport (financer o un altre) de les autoritats nacional, regionals o locals, incloent-hi el ministeri d'esports.
12. La decisió serà comunicada a l'associació membre. La decisió haurà de ser escrita i argumentada. L'associació membre ha de comunicar-ho al seu torn a tots els clubs sol·licitants de la Llicència UEFA involucrats.
13. Es pot interposar un recurs d'apel·lació contra les decisions preses per l'Administració UEFA, o si s'escau, el Comitè Executiu de la UEFA. El recurs es farà per escrit al Tribunal Arbitral de l' esport (CAS) conforme disposen els Estatuts de la UEFA.



ANNEX 4: SEGUIMENT MÈDIC DELS JUGADORS, CONTINGUT MÍNIM

Conforme al que preveu l'article 25 d'aquest reglament, el candidat a la Llicència ha d'assegurar-se que tots els jugadors qualificats per jugar amb el seu primer equip superen anualment un examen mèdic, en el qual s'inclou igualment un control cardiovascular.

1. INTRODUCCIÓ

1.1 Aquest criteri preveu doncs l'obligatorietat d'efectuar un control cardiovascular en el marc l'examen mèdic anual dels jugadors. No obstant això, la Comissió Mèdica de la UEFA ha decidit que, per a l'obtenció de la Llicència UEFA, **tots els jugadors del primer equip del club han de passar cada any un examen mèdic (el contingut mèdic es detalla en el punt 1.6), però pel que fa a la prova cardiovascular, no és necessari que s'efectuï cada any a la totalitat de jugadors del primer equip (punt D, apartat 1.6).**

Ara bé, la decisió anterior preveu així mateix que s'inclouï en els dossier mèdics de tots els jugadors que pertanyin al primer equip d'un club com a mínim un electrocardiograma i un ecocardiograma. Pel que fa als jugadors juvenils que formin part del primer equip, han de sotmetre's a les dues proves cardiològiques esmentades, com a més tard, abans del seu 21è aniversari.

A excepció dels exàmens cardiològics i de laboratori, els controls obligatoris anteriors es poden efectuar sense recórrer a equipament especial i no han de suposar una càrrega econòmica important.

A banda d'aquests controls mínims obligatoris, l'apartat 1.6 també especifica un cert nombre d'exàmens facultatius, considerats un tema a part de les recomanacions de bona pràctica. En funció dels resultats dels exàmens mèdics i del diagnòstic del metge, es pot procedir a demanar proves suplementàries per tal d'oferir al jugador un seguiment mèdic convenient. Això no obstant, es considera que aquests controls suplementaris van més enllà del criteri d'obligatorietat.

1.2 JUGADORS AFECTATS PER L'ARTICLE 36

Segons que preveu l'article 26, es consideren jugadors amb qualificació, habilitació i dret a jugar dins l'equip de primera divisió del club els jugadors que:

- a) disposin d'un contracte professional per jugar amb l'equip de primera divisió del club i/o
- b) estiguin inscrits en la llista oficial del primer equip del club i
- c) hagin estat traspasats al primer equip del club

Tot l'anterior durant la temporada del campionat nacional **precedent a aquella per a la qual el club sol·licita la Llicència UEFA.**



DECLARACIÓ DE COMPLIMENT DEL CRITERI

A fi d'aportar la prova del compliment que estableix l'article 25, el club candidat a la Llicència ha de presentar una declaració escrita signada pel metge del club on es faci constar les següents dades confirmades:

1. Tots els jugadors pertanyents al primer equip han passat efectivament els exàmens mèdics obligatoris definits per la UEFA. (cal presentar una declaració escrita per separat de cadascun dels jugadors).
2. Els historials clínics dels jugadors es troben actualitzats: el club ha de confirmar per escrit que els historials mèdics dels jugadors pertanyents al seu primer equip estan actualitzats.

Aquesta declaració escrita ha de ser signada per un dirigent del club degudament autoritzat i pel metge responsable del club (nomenat segons el que preveu l'article 37 del Reglament nacional de Llicència UEFA, com a mínim un mes abans de la data límit de lliurament de la candidatura del club).

1.3 RESPONSABILITATS

1.3.1 DE LA FAF

Sobre la base de les exigències mèdiques mínimes establertes i de la freqüència mínima amb què s'han d'efectuar, correspon a la FAF definir a quins exàmens mèdics s'hauran de sotmetre els jugadors del primer equip dels clubs sol·licitants de la Llicència UEFA. Considerant l'anterior, la FAF és lliure de:

- a) definir controls suplementaris obligatoris;
- b) establir com a obligatoris controls facultatius;
- c) ampliar la selecció de jugadors pertanyents a altres equips del club.

1.3.2 DEL CLUB - DEL METGE DEL CLUB

El metge del club és el responsable que els exàmens mèdics obligatoris hagin estat realitzats per tots els jugadors a qui afecti l'aplicació del criteri. El metge del club ha d'estar facultat per efectuar els controls definits, tot i que els jugadors poden ser igualment derivats a metges especialistes.

Correspon en tot cas al metge del club vetllar per la confidencialitat dels informes mèdics dels jugadors i per mantenir-los actualitzats.

1.4.3. DELS EXPERTS MÈDICS DE LA FAF

Es recomana que la FAF realitzi regularment visites als clubs amb l'objecte d'intercanviar-hi experiències sobre el pla mèdic.



1.4 INFORME MÈDIC DELS JUGADORS

S'entén per informe mèdic d'un jugador el conjunt de documents on s'inclouin els resultats i les proves mèdiques que li hagin estat efectuats. El seu contingut està protegit pel secret professional, garantit pel metge del club.

A fi d'assegurar el compliment del criteri requerit, el club ha de confirmar per escrit que els informes mèdics dels jugadors que pertanyen al primer equip es troben actualitzats.

1.5 PROVES I TESTS

Les taules que es presenten a continuació detallen les proves i els tests obligatoris i precisen així mateix amb quina freqüència s'han de realitzar:

A) Historial esportiu personal	
L'historial esportiu personal serveix de base, específicament referida al futbol, per als exàmens mèdics. S'ha de documentar i actualitzar al llarg de la trajectòria esportiva del jugador. La UEFA, per orientar la tasca dels metges en els seus controls mèdics, recomana utilitzar registres com els següents, establerts sobre la base d'una sèrie d'estudis de investigació mèdica sobre el futbol:	
1. Número total de partits disputats en el transcurs de la temporada precedent (inclosos els partits amistosos)	RECOMANAT CADA ANY
2. Cama dominant	
3. Posició en el terreny de joc	

B) Història clínica i antecedents del jugador	
Aquesta apartat general és el punt de partida de l'historial mèdic del jugador. És fonamental mantenir actualitzats els resultats d'aquests exàmens en el transcurs de la carrera esportiva del jugador.	
1. Història familiar (primera generació: pares, germans i germanes) a) hipertensió arterial, apoplexia; b) patologies cardíques, inclosa la mort sobtada; c) problemes vasculars, varius, trombosis venoses profundes; d) diabetis; e) al·lèrgies, asma; f) càncer, malalties sanguínies; g) problemes articulars o musculars crònics; h) problemes hormonals.	ACTUALITZACIÓ ANUAL OBLIGATÒRIA
2. Història clínica del jugador a) Problemes cardíacs, arítmies, síncope; b) Commocions; c) Al·lèrgies, asma; d) Infeccions de repetició; e) Malalties importants; f) Lesions importants que hagin requerit intervenció quirúrgica, hospitalització o interrupció de l'activitat futbolística de més d'un mes de durada;.	ACTUALITZACIÓ ANUAL OBLIGATÒRIA



3. Afeccions actuals a) símptomes de dolor (musculars, articulars); b) dolors toràcics, dispnea, palpitations, arítmies; c) marejos, síncope; d) símptomes de tos, expectoracions; e) pèrdua de gana, pèrdua de pes; f) insomni; g) problemes gastrointestinals.	ACTUALITZACIÓ ANUAL OBLIGATÒRIA
4. Medicaments / suplementes alimentaris a) medicaments específics presos actualment pel jugador; b) AUT; c) Complementes alimentaris; d) Informació al jugador sobre el reglament antidòping.	ACTUALITZACIÓ ANUAL OBLIGATÒRIA
5. Vacunes Registre de vacunes efectuades, incloses les dates. Altament recomanades la vacuna antitetànica i contra l'hepatitis A i B	ACTUALITZACIÓ ANUAL OBLIGATÒRIA

C) Examen mèdic general

Consisteix en la segona part de la rutina mèdica inclosa dins de l'examen físic

1. Alçada	ACTUALITZACIÓ ANUAL OBLIGATÒRIA
2. Pes	
3. Pressió arterial (a fi de garantir la fiabilitat de les proves continuades, es recomana utilitzar sempre el mateix braç i fer-ho constar a l'informe mèdic del jugador)	
4. Cap i coll (ulls i test de visió, nas, oïda, dents, gola, glàndula tiroïdal)	
5. Adenopatia	
6. Pit i pulmons (inspecció, auscultació, percussió, expansió del pit al inspirar i espirar)	
7. Cor (auscultació, pols, trastorn del ritme)	
8. Abdomen (incloses hèrnies i cicatrius)	
9. Vasos sanguinis	
10. Pell	
11. Sistema nerviós	
12. Sistema motor	

D) Examen cardiològic especial

La norma preveu efectuar un electrocardiograma (ECG) estàndard de 12 derivacions i una ecocardiografia el més aviat possible i dins la carrera esportiva del jugador, i de manera més urgent si l'examen clínic així ho indica. Si l'anamnesi i l'examen clínic ho indiquen, es recomana realitzar proves que comprenguin un ECG d'esforç i també una ecocardiografia. A efectes de l'atorgament de la Llicència UEFA, és obligatori realitzar un ECG estàndard de 12 derivacions i una ecocardiografia a:

- I. tots els jugadors que formin part del primer equip, com a molt tard abans del seu 21è aniversari.
- II. tots els jugadors majors de 21 anys que formin part del primer equip i que no disposin encara de l'ECG i l'ecocardiografia en el seu informe mèdic.

1. Electrocardiograma (ECG de 12 derivacions)	Obligatori pels punts I) i II)
2. Ecocardiografia	



E) Analítica	
<p>Els clubs que participen en les competicions UEFA solen estar formats per un equip multinacional. Per tant, és convenient especificar a continuació quines són les proves obligatòries i les altament aconsellades a l'hora de realitzar una analítica detallada. El llistat següent no pretén ser exhaustiu.</p> <p>Totes les analítiques han d'efectuar-se amb el consentiment previ del jugador, degudament informat, i en el respecte de la legislació andorrana.</p>	
1. Hemograma	ACTUALITZACIÓ ANUAL OBLIGATÒRIA
2. Test urinari	
3. Velocitat de sedimentació	RECOMANAT
4. CRP	
5. Lípids sanguinis (colesterol, informe HDL / LDL, triglicèrids)	
6. Glucosa	
7. Àcid úric	
8. Creatinina	
9. Aspartat aminotransferasa	
10. Alanina aminotransferasa	
11. Gamma-GT	
12. CK (Creatin Quinasa)	
13. Potassi	
14. Sodi	
15. Magnesi	
16. Ferro	
17. Ferritina	
18. Grup sanguini	
19. Prova de VIH	
20. Hepatitis	

F) Examen ortopèdic i tests funcionals	
<p>Les revisions obligatòries inclouen aspectes habituals de les proves de medicina esportiva. Els punts 7, 8 i 9 es recomanen en la mesura en què poden proposar als metges dels clubs estratègies de prevenció i tests de reeducació per als jugadors lesionats. Així mateix, es recomana als metges dels clubs que verifiquin l'exclusió d'espondilosis i d'espondilolistesi.</p>	
1. Columna vertebral, inspecció i examen funcional (sensibilitat, dolor, moviment articular)	ACTUALITZACIÓ ANUAL OBLIGATÒRIA
2. Espatlla: dolors, mobilitat i estabilitat	
3. Maluc, cuixa, engonals: dolors i mobilitat	
4. Genoll: dolors, mobilitat, estabilitat i vessaments	
5. Part inferior de les cames: dolors (periostitis, taló d'Aquil·les)	RECOMANAT
6. Turmell i peu: dolors, mobilitat, estabilitat i vessaments	
7. Moviment articular i test de tensió muscular <ul style="list-style-type: none"> a) abductors b) isqui cama c) psoes ilíac 	



d) quàdriceps	
e) bessons	
f) Soli	
8. Força muscular (test de saltar monopodal)	
9. Test d'equilibri muscular	

G) Examen radiològic i ecografia

En funció dels resultats de l'examen mèdic clínic i funcional, s'aconsella procedir a un examen radiològic que inclogui ecografia, radiografia i ressonància magnètica.

Les radiografies, en particular aquelles que siguin consecutives a una lesió, han de constar en l'informe mèdic del jugador.



DECLARACIÓ JURADA - EXAMEN MÈDIC
Temporada 2009/2010

El /La sotasignant, Dr./Dra. _____, amb passaport / DNI núm. _____, Col·legiat núm. _____ pel Col·legi de Metges d'Andorra, amb domicili professional a _____, en la seva condició de metge del club de futbol _____, degudament inscrit en el registre de la FAF, mitjançant aquesta declaració escrita

CERTIFICA

- I.** Que el jugador _____ del club _____, nascut el ___/___/___, ha estat sotmès a un examen mèdic anual complet per aquesta temporada, incloent-hi, com marquen les directrius de la UEFA a aquest efecte, una exploració cardiovascular.
- II.** Que l'examen mèdic s'ha efectuat respectant els continguts mínims exigits per la UEFA.
- III.** Que els historials mèdics dels jugadors s'han actualitzat amb les darreres revisions mèdiques realitzades.

Data

Nom del metge del club

Signatura i segell del metge

Data

President del club

Signatura



ANNEX 5: DESIGNACIÓ DE L'AUDITOR - PROCEDIMENTS D'AVALUACIÓ DE L'AUDITOR

A - Principi

En tant que no existeixi un organisme nacional andorrà que sigui membre de la International Federation of Accountants (IFAC), els clubs sol·licitants de la Llicència UEFA han de nomenar un auditor independent, autoritzat per la legislació andorrana per tal de dur a terme tasques d'auditoria de comptes.

B - Procediments d'avaluació

1. L'auditor ha d'auditar els estats financers anuals. L'informe de l'auditor:
 - a) ha d'incloure una certificació segons la qual l'auditoria ha estat efectuada de conformitat amb les normes internacionals d'auditoria o altres normes o pràctiques aplicables a nivell nacional, sempre que aquestes respectin, com a mínim, els requisits establerts per les normes internacionals d'auditoria; i
 - b) ha de presentar-se al Llicenciador, juntament amb els estats financers anuals, per establir la base de la seva futura decisió d' atorgament de la Llicència UEFA.
2. L'auditor ha de, com a mínim, procedir a una revisió dels estats financers intermedis. L'informe de l'auditor ha de:
 - a) incloure una certificació segons la qual la revisió ha estat efectuada ja sigui de conformitat amb la International Standard on Review Engagements (ISRE) 2410, «Review of Interim Financial Information Performed by the Independent Auditor of the Entity», ja sigui de conformitat amb les normes o pràctiques nacionals que s'apliquen a aquest tipus de revisions, si aquestes respecten com a mínim, les exigències de la norma ISRE 2410;
 - b) ser presentat, amb els estats financers intermedis, al llicenciador per tal de formar la base per a la seva decisió d' atorgament de la Llicència UEFA.
3. L'auditor ha d'avaluar les informacions complementaries eventuais. L'informe de l'auditor amb les constatacions que hagi fet:
 - a) ha d'incloure una certificació segons la qual l'avaluació ha estat efectuada segons els procediments convinguts de conformitat amb la *International Standard on Related Services* (ISRS) 4400 o les normes o pràctiques nacionals aplicables, si aquestes respecten, com a mínim, les exigències dels ISRS 4400; i
 - b) ha de ser presentat, amb les informacions complementàries, al llicenciador per tal de formar la base per a la seva decisió d'atorgament de la Llicència UEFA.
4. Les informacions financeres altres que els estats financers poden ser avaluades per un auditor. Si les fa un auditor, el seu informe amb les constatacions que hagi fet:



- a) ha d'incloure una certificació segons la qual l'avaluació ha estat efectuada segons els procediments convinguts de conformitat amb la International Standard on Related Services (ISRS) 4400 o les normes o pràctiques nacionals aplicables, si aquestes respecten, com a mínim, les exigències dels ISRS 4400; i
- b) ha de ser presentat, amb la documentació corresponent, al llicenciador per tal de formar la base per a la seva decisió d'atorgament de la Llicència UEFA.



ANNEX 6: EXIGÈNCIES MÍNIMES EN MATÈRIA DE PRESENTACIÓ

A - Principi

1. Siguin quins siguin els requisits de les pràctiques comptables nacionals o de les normes IFRS, els criteris financers obliguen als clubs sol·licitants de la Llicència UEFA a presentar al llicenciador un nivell mínim especificat d'informació financera històrica com s'estableix als articles 49, 50 i 54.
2. Cadascun dels components dels estats financers ha d'estar clarament identificat. La informació que s'enumera a continuació s'ha de presentar de manera visible, i repetida en els estats financers, si és necessari per a la bona comprensió de la informació presentada:
 - a) el nom (i la forma jurídica), el domicili i l'adreça professional de l'entitat que presenta els estats financers, i també tota modificació d'aquesta informació que s'hagi produït després de la data de tancament estatutari precedent;
 - b) el fet que la informació financera cobreix només el club sol·licitant de la Llicència UEFA o bé un grup d'entitats, o un altre reagrupament d'entitats, i també una descripció de l'estructura i la composició d'aquest grup o reagrupament;
 - c) la data de tancament estatutari i el període que cobreix la informació financera (tant actuals com comparatives); i
 - d) la divisa de presentació.

B - Balanç

1. Els requisits mínims relatius al contingut del balanç s'enumeren a continuació.

Actius corrents

- i) tresoreria i equivalents de tresoreria;
- ii) crèdits resultants de transferències de jugadors;
- iii) crèdits envers entitats del grup i altres parts vinculades (vegeu apartat 3c);
- iv) crèdits - altres;
- v) estocs;

Actius no corrents

- vi) immobilitzat tangible (vegeu apartat 3a);
- vii) immobilitzat intangible - jugadors (vegeu apartat 3a);
- viii) immobilitzat intangible - altres (vegeu apartat 3a);
- ix) immobilitzats financers (vegeu apartat 3b);

Passius corrents

- x) préstecs bancaris i deutes financers;



- xi) deutes resultants de transferències de jugadors;
- xii) deutes envers entitats del grup i altres parts vinculades (vegeu apartat 3c);
- xiii) deutes - altres;
- xiv) passius de tributs;
- xv) provisions a curt termini (vegeu apartat 3d);

Passius no corrents

- xvi) préstecs bancaris i altres préstecs;
- xvii) altres passius a llarg termini;
- xviii) passius de tributs;
- xix) provisions a llarg termini (vegeu apartat 3d);

Actiu/passiu net

- xx) actiu/passiu net (vegeu apartat 3e);

Capital propi

- xxi) accions pròpies;
- xxii) capital emès i reserves (vegeu apartat 3f).

2. La direcció podrà considerar que és preferible presentar les partides (i) a (xxii) en el balanç i la informació suplementària (descrita a continuació) en l'annex als estats financers.
3. Els requisits mínims en matèria d'informació, relativa a certes partides del balanç, inclouen també els aspectes següents:
 - a) Pel que fa a cadascuna de les partides de l'immobilitzat tangible i l'immobilitzat intangible, convé fer una conciliació entre el valor comptable a l'obertura i al tancament del període, i fer aparèixer les adquisicions, cessions, revaluacions, disminucions, depreciacions, dotacions a amortitzacions i qualsevol altra variació.
 - b) Les inversions inclouen les participacions en les filials, entitats sota control conjunt i entitats associades. Pel que fa a les participacions en les filials, les entitats sota control conjunt i les entitats associades convé aportar com a mínim, per a cadascuna de les participacions, la informació següent:
 - i) el nom;
 - ii) el país de constitució o de residència;
 - iii) el sector d'activitat de l'entitat;
 - iv) la quota de participació en el capital;
 - v) si és diferent, la quota dels drets de vot; i
 - vi) una descripció del mètode emprat per comptabilitzar les participacions.



- c) El saldo total dels crèdits se subdivideix de manera que apareguin separatament les imports deguts per les entitats del grup i els deguts per altres parts vinculades; igualment, el saldo total dels deutes se subdivideix de manera que apareguin separatament els imports deguts a les entitats del grup i els deguts a altres parts vinculades.
- d) Per a cada categoria de provisions, convé indicar els valors comptables a l'obertura i al tancament del període, l'import utilitzat i tot import amortitzat o abonat durant el període.
- e) La xifra de l'actiu/del passiu net, és a dir el saldo del total de l'actiu menys el total del passiu exigible (que correspon al concepte patrimonial del Pla General Comptable del Principat d'Andorra) , s'utilitza per determinar si el club sol·licitant de la Llicència UEFA infringeix el indicador IND.03 definit a l'article 54.
- f) El saldo total del capital emès i les reserves se subdivideix de manera que apareguin separatament el capital social, les primes d'emissions, les altres reserves i els resultats no distribuïts.

C - Compte de resultats

- 1. Els requisits mínims en relació amb el contingut del compte de resultats s'enumeren a continuació.

Ingressos

- i) recaptació per entrades;
- ii) patrocini i publicitat;
- iii) drets de difusió;
- iv) negocis comercials;
- v) altres ingressos d'explotació;

Despeses

- vi) costos materials;
- vii) despeses de personal;
- viii) depreciació i dotacions a amortitzacions (vegeu apartat 2a);
- ix) Ajustament de valor dels immobilitzats (vegeu apartat 2b);
- x) altres despeses d'explotació;

Altres

- xi) benefici/pèrdua resultants de la cessió d'actius (vegeu apartat 2c);
- xii) càrregues financeres;
- xiii) càrregues tributàries;
- xiv) benefici o pèrdua després d'impostos.

- 2. Els requisits mínims en matèria de presentació en relació amb certes partides del compte de resultats, inclouen igualment els aspectes següents:



a) L'amortització de l'immobilitzat tangible, l'amortització dels costos d'adquisició de la inscripció de jugadors i l'amortització dels altres immobilitzats intangibles s'han de presentar de manera separada.

b) L'ajustament del valor dels costos d'adquisició per a la inscripció de jugadors i l'ajustament de valor d'altres immobilitzats tangibles o intangibles s'han de presentar de manera separada.

c) El benefici o la pèrdua resultant de la sortida d'inscripcions de jugadors (o els ingressos i despeses corresponents, si els costos d'adquisició per a la inscripció de jugadors no són capitalitzats) s'han de presentar separatament del benefici o la pèrdua resultant de la sortida d'altres immobilitzats tangibles o intangibles.

D - Taula dels fluxos de tresoreria

1. La taula dels fluxos de tresoreria indica els fluxos de tresoreria durant l'exercici econòmic (com també les xifres aportades a títol comparatiu per a l'exercici econòmic precedent), classificats separatament per activitats operatives, d'inversió i de finançament, de la manera que la direcció consideri més apropiada.
2. Cal indicar els components de la tresoreria i els imports presentats en la taula dels fluxos de tresoreria s'han de conciliar amb les partides corresponents que figuren al balanç.

E - Annex als estats financers

1. L'annex als estats financers anuals ha de ser objecte d'una presentació organitzada de manera sistemàtica. Cadascuna de les partides del balanç, del compte de resultats i de la taula dels fluxos de tresoreria ha de remetre a la informació corresponent en l'annex als estats financers. Els requisits mínims en matèria de presentació són els següents:

a) *Mètodes comptables*

L'entitat indica les bases de preparació dels estats financers i aporta un resum dels mètodes comptables significatius que ha utilitzat.

b) *Part que exerceix el control*

Quan l'entitat que presenta els estats financers està controlada per una altra part, aquesta relació entre parts vinculades ha de ser indicada, i també el nom de l'altra part i el de la societat mare última, si és diferent. Si l'entitat mare o la societat mare última de l'entitat que presenta els estats financers és desconeguda, cal comunicar aquest fet. Aquesta informació s'ha de comunicar encara que no hi hagi cap transacció entre les *holdings* i l'entitat que presenta els estats financers.

c) *Transaccions entre parts vinculades*

Si durant el període es produeixen transaccions entre les parts vinculades, l'entitat que presenta els estats financers ha d'indicar la naturalesa de les relacions entre les parts vinculades, i també informació sobre les transaccions dutes a terme durant



el període i els saldos existents a la fi del període que siguin necessaris per a la comprensió de l'impacte potencial de la relació en els estats financers.

Aquesta informació ha d'incloure com a mínim:

- i) l'import de les transaccions;
- ii) l'import dels saldos existents i:
 - els seus termes i condicions, incloent-hi l'existència eventual de garanties i la naturalesa de la contrapartida esperada en el moment del pagament; i
 - les modalitats de les garanties donades o rebudes;
- iii) les provisions per a crèdits dubtosos vinculats als imports dels saldos; i
 - iv) les despeses comptabilitzades durant l'exercici per crèdits dubtosos de les parts vinculades.

d) Actius pignorats i sota reserva de propietat

Aquesta rúbrica ha d'indicar l'existència i els imports de les restriccions sobre l'immobilitzat tangible (títols, béns immobiliaris i equipaments) donats en penyora de deutes o en garantia.

e) Passius eventuais

Llevat que la probabilitat d'un flux de sortida per al pagament sigui molt feble, l'entitat que presenta els estats financers ha de presentar, per a cada categoria de passiu eventual a la data de tancament estatutari, una descripció breu de la naturalesa d'aquest passiu eventual i, en la mesura que sigui possible:

- v) una estimació del seu efecte econòmic;
- vi) una indicació de les incerteses en relació amb l'import o al venciment de qualsevol sortida; i
- vii) la possibilitat de qualsevol reemborsament.

f) Altres informacions

L'entitat ha d'aportar les informacions o les precisions suplementàries que no s'hagin presentat en el balanç, el compte de resultats o la taula dels fluxos de tresoreria, però que siguin necessàries per a la comprensió de cadascun dels documents o que es requereixin per tal de complir els requisits mínims en matèria de presentació financera.

2. L'annex als estats financers intermedis ha d'incloure:

- a) una declaració que certifiqui que s'han emprat els mateixos principis comptables i mètodes de càlcul per als estats financers intermedis que per als estats financers anuals més recents o si aquests principis i mètodes han estat modificats, una descripció de la naturalesa i els efectes d'una tal modificació; i
- b) la menció de qualsevol esdeveniment o transacció que pugui tenir una importància significativa per a la comprensió del període intermedi en curs.



F - Informe financer de la direcció

1. Els estats financers anuals han d'incloure un informe o comentari financer de la direcció (de vegades anomenat «Informe dels administradors»), que descrigui i expliqui les característiques essencials dels resultats i la situació financer de l'entitat que presenta els estats financers i també els riscos i incerteses principals als quals es troba confrontada.
2. Els estats financers anuals han d'incloure igualment els noms de les persones que, en qualsevol moment de l'exercici, han estat membres de l'òrgan executiu, del consell d'administració o dels òrgans de control de l'entitat que presenta els estats financers.



ANNEX 7: BASE PER A L'ESTABLIMENT DELS ESTATS FINANCERS

A - Principi

1. Els estats financers definits en els articles 49 i 50 s'han de basar en les normes comptables exigides per la legislació local aplicable a les societats de responsabilitat limitada, de conformitat amb el pla comptable utilitzat en el país concernit o amb les normes IFRS, sigui quina sigui l'estructura jurídica del club sol·licitant de la Llicència UEFA.
2. Els estats financers s'elaboren sobre una base de continuïtat d'explotació del club sol·licitant de la Llicència UEFA, és a dir segons la hipòtesi que el club sol·licitant de la Llicència UEFA continuarà les seves activitats en un futur previsible. Se suposa que el club sol·licitant de la Llicència UEFA no té ni la intenció ni la necessitat d'anar a la liquidació, de cessar la seva explotació ni de sotmetre's a la protecció de les lleis o Reglaments sobre fallides.
3. El pla comptable que s'utilitza com a base per a l'establiment dels estats financers ha de respectar uns certs principis fonamentals:
 - a) imatge fidel;
 - b) presentació consistent;
 - c) comptabilitat del principi de meritació;
 - d) presentació separada de cada categoria significativa d'elements;
 - e) no-compensació dels actius i els passius ni dels ingressos i les despeses, llevat que la compensació estigui autoritzada per les pràctiques comptables nacionals.
4. La totalitat de la remuneració pagada als jugadors en virtut d'obligacions contractuals o legals i el conjunt dels ingressos procedents de la recaptació per entrades han d'estar comptabilitzats en els llibres del club sol·licitant de la Llicència UEFA, és a dir, en els llibres d'una de les entitats incloses en el perímetre de consolidació.
5. Els estats financers han de ser aprovats per la direcció, aprovació que s'ha de certificar mitjançant una declaració breu signada en nom de l'òrgan executiu de l'entitat que presenta els estats financers.

B - Requisits comptables relatius als costos d'adquisició de la inscripció de jugadors

1. A més dels estats financers anuals auditats que tot club sol·licitant de la Llicència UEFA ha d'elaborar de conformitat amb les seves pràctiques comptables nacionals aplicables a les societats de responsabilitat limitada o de conformitat amb les normes IFRS, el present Reglament comporta un requisit comptable específic relatiu als costos d'adquisició de la inscripció de jugadors, comptabilitzats en la partida d'immobilitzat intangible de conformitat amb els articles 49, 50 i 54.



2. Els clubs sol·licitants de la Llicència UEFA que incorporen els costos vinculats amb l'adquisició de jugadors en el seu immobilitzat intangible:
 - a) han d'aplicar uns certs requisits comptables mínims descrits a l'apartat 4 de la part B;
 - b) han d'elaborar una taula de jugadors tal com es descriu en la secció C del present annex.
3. Per tal d'evitar qualsevol dubte en aquest sentit, si un club sol·licitant de la Llicència UEFA utilitza un mètode comptable que consisteix a comptabilitzar a despeses els costos d'adquisició de la inscripció de jugadors en lloc de capitalitzar-los en l'immobilitzat intangible, i que aquest mètode sigui admès en virtut de les pràctiques comptables nacionals, no ha de complir els requisits comptables mínims que es descriuen a continuació i no ha de regularitzar aquests imports.
4. Els requisits comptables mínims són els que es descriuen a continuació:
 - a) L'import amortitzable de la inscripció de cada jugador individual s'ha de repartir sistemàticament sobre la seva vida útil. A aquest efecte, convé comptabilitzar a despeses el cost de l'actiu i repartir-lo sistemàticament sobre la durada del contracte del jugador.
 - b) Només els costos d'adquisició directes d'una inscripció de jugador poden ser immobilitzats. El valor comptable d'un jugador individual no ha de ser revaluat posteriorment, amb finalitats comptables, encara que la direcció estimi que el valor de mercat és superior al valor comptable. A més, tot i que es reconegui que un club sol·licitant de la Llicència UEFA pugui generar valor gràcies a la utilització i/o la transferència de jugadors formats localment, als efectes de la comptabilitat les despeses relatives a la secció júnior del club sol·licitant de la Llicència UEFA no han de figurar en el balanç, atès que només es poden considerar immobilitzats els costos relatius a l'adquisició de jugadors per part d'un club.
 - c) L'amortització s'ha de començar a fer a partir de l'adquisició de la inscripció del jugador i finalitzarà en la data en què aquest immobilitzat es consideri com a retingut amb vista a la venda o, si aquesta data és anterior, en la data en què se cedeix l'immobilitzat (és a dir, quan la inscripció es transfereix a un altre club).
 - d) Cada any, la direcció ha d'analitzar la existència d'un ajustament de valor per a cada valor individual de tots els jugadors incorporats en el cost de l'immobilitzat intangible. Si el valor recuperable d'un jugador és inferior al valor comptable en el balanç, aquest ha de ser ajustat al valor recuperable, ajustament que s'haurà de comptabilitzar a despeses en el compte de resultats com a una pèrdua de valor.
5. El club sol·licitant de la Llicència UEFA haurà de presentar informació complementària (que sotmetrà al llicenciador) si la informació i el tractament comptable dels estats



financers anuals auditats no compleixen els requisits comptables descrits en el present annex. La informació complementària haurà d'incloure un balanç i un compte de resultats regularitzats, i també totes les notes relatives necessàries per complir els requisits descrits més amunt. Han de contenir igualment una o diverses notes que conciliïn els resultats i la situació econòmica presentats en el document que conté la informació complementària, amb els que figuren en els estats financers auditats (elaborats de conformitat amb les pràctiques comptables nacionals). La informació financera regularitzada ha de ser avaluada per l'auditor segons els procediments convinguts.

C - Taula dels jugadors

1. Tal com s'indica en el punt B(2), els clubs sol·licitants de la Llicència UEFA que incorporen els costos d'adquisició de la inscripció de jugadors en el seu immobilitzat intangible han d'elaborar una taula dels jugadors.
2. La taula dels jugadors ha de ser lliurada a l'auditor. Tanmateix, no és necessari que la taula dels jugadors figurei en els estats financers anuals ni tampoc cal sotmetre-la al llicenciador.
3. Per a cada inscripció de jugador existent en la data de tancament dels últims estats financers, la taula dels jugadors ha d'incloure com a mínim, la informació següent:
 - a) nom i data de naixement;
 - b) dates d'inici i finalització del contracte;
 - c) costos d'adquisició de la inscripció del jugador;
 - d) amortitzacions acumulades diferides i al final de l'exercici;
 - e) despeses/amortitzacions durant l'exercici;
 - f) pèrdua de valor durant l'exercici;
 - g) cessions (cost i amortització acumulada);
 - h) valor comptable net; i
 - i) benefici/pèrdua resultant de la sortida d'inscripcions de jugadors.
4. Els jugadors que obligatòriament han de figurar en la taula són tots aquells la inscripció dels quals el club sol·licitant de la Llicència UEFA hagi tingut en qualsevol moment durant l'exercici i per als quals s'ha incorregut en despeses d'adquisició directes, siguin quines siguin (en un moment qualsevol durant l'exercici o durant els exercicis precedents).
5. Els imports totals següents que figurin a la taula dels jugadors han de ser conciliats amb els imports corresponents incorporats al balanç i al compte de resultats en els estats financers anuals auditats.
 - a) El total de l'amortització de les inscripcions de jugadors per al període en curs, que figurei a la taula de jugadors, ha de correspondre a la partida



- «Amortització de les inscripcions de jugadors» (indicada en el compte de resultats del període o en una nota relativa a la qüestió);
- b) El total de les provisions per a ajustament de valor constituïdes per al període en curs, que figuri a la taula dels jugadors, ha de correspondre a la partida «Ajustament de valor de les inscripcions de jugadors» (indicada en el compte de resultats o en una nota relativa a la qüestió);
 - c) El total del benefici o la pèrdua resultant de la sortida d'inscripcions de jugadors que figuri a la taula dels jugadors ha de correspondre a la partida «Benefici/pèrdua resultant de la sortida d'inscripcions de jugadors» (indicada en el compte de resultats del període o en una nota relativa a la qüestió);
 - d) El total del valor comptable net de les inscripcions de jugadors que figuri a la taula dels jugadors s'ha de correspondre amb la xifra de la partida «Immobilitzat intangible - jugadors» indicada al balanç a la fi del període o en una nota relativa a la qüestió.
6. Per als clubs sol·licitants de la Llicència UEFA que hagin regularitzat les xifres comptables relatives als jugadors per tal de complir els requisits comptables del present Reglament, els totals dels imports que figurin a la taula dels jugadors han de correspondre a les xifres regularitzades en les informacions complementàries.



ANNEX 8: ENDARRERIMENTS DE PAGAMENT

- ^{1.} Els deutes, tal com es defineixen als articles 51 i 52 es consideren endarreriments si no es fan efectius segons les modalitats convingudes.
- ^{2.} A l'efecte del procediment d'atorgament de la Llicència UEFA, un endarreriment de pagament a 31 de desembre no es considera com un endarreriment si el club sol·licitant de la Llicència UEFA, abans del 31 de març següent, pot aportar la prova:
 - a) que ha fet efectius, és a dir, que ha pagat íntegrament, els endarreriments de pagament, llevat d'acord individual contrari amb el creditor; o
 - b) que ha conclòs un acord escrit amb el creditor amb vista a ajornar la data límit del pagament dels endarreriments en qüestió (nota: si el creditor no hagués reclamat el pagament d'un import vençut, aquest fet no es considera que sigui un ajornament del venciment); o
 - c) que s'ha iniciat una acció judicial i que ha estat declarada admissible per l'autoritat competent, de conformitat amb la legislació nacional, o que s'ha iniciat la tramitació respecte d'aquests endarreriments de pagament prop de les instàncies nacionals o internacionals estatutàries del futbol o davant el tribunal arbitral competent. Si les instàncies decisòries consideren que els procediments han estat iniciats pel club sol·licitant de la Llicència UEFA únicament amb la intenció de fer entrar els endarreriments de pagament en la categoria de deutes en litigi (de manera que es creï una situació semblant a la descrita més amunt i per «guanyar temps»), el llicenciador podrà reclamar proves addicionals que el convencin que no es tracta d'un «litigi manifestament infundat».



ANNEX 9: TAULA DE DEUTE AMB D'ALTRES CLUBS PER TRASPÀS

DEUTE AMB ALTRES CLUBS DE FUTBOL PER TRANSFERS

Informació de traspassos 31 de desembre de 2009

Dades Jugadors			Costos d'adquisició directes					Quantitat pagada		Deutes a pagar a 31/12/09			Variables no assolits a 31/12/09	Estat del deute a 31/12/09	Conclusió de l' Estat del deute a 31/03/09	
Nom i Cognoms	Data del traspàs/ cessió	Club de Procedència	Preu fix a pagar pel traspàs/cessió	Preu variable per objectius assolits	Drets de formació/ Contribució a la solidaritat	Altres costos directes	Total costos directes a 31/12/09	Total quantitat pagada a 31/12/09	Data de pagament	Total deutes a 31/12/09	A clubs de futbol	Data limit a pagar				A altres parts

Nota: S' han d'incloure tots els jugadors que estan en plantilla que s'hagin incorporat d'un altre club, encara que el traspàs hagi estat gratuït. Si no es deu res cal especificar si la inexistència de deutes amb altres clubs és conseqüència de que els traspassos de jugadors no han suposat cap pagament. És imprescindible que existeixi la taula amb una visió general dels traspassos, independentment de que n'hi hagin hagut o no.



ANNEX 10: PROCEDIMENTS D'AVALUACIÓ DEL LLICENCIADOR

A - Principi

Els procediments d'avaluació per tal de verificar el respecte dels criteris financers es refereixen a les etapes d'avaluació específiques que el llicenciador ha d'anar seguint tal com s'especifica a continuació.

B - Avaluació de l'auditor relativa als estats financers anuals i estats financers intermedis

1. Pel que fa als estats financers anuals i els estats financers intermedis, el llicenciador ha d'executar com a mínim els procediments d'avaluació següents:
 - a) apreciar si l'entitat/les entitats seleccionada/des per presentar els estats financers és/són apropiada/es en matèria d'atorgament de la Llicència UEFA als clubs;
 - b) avaluar la informació aportada (estats financers anuals i estats financers intermedis que puguin incloure també informació complementària) per tal de formar la base de la decisió de l'atorgament de la Llicència UEFA;
 - c) llegir i analitzar els estats financers anuals i els estats financers intermedis, incloent-hi l'informe d'auditoria d'aquests estats financers;
 - d) estudiar les conseqüències de qualsevol excepció de l'informe d'auditoria i /o de l'informe de revisió (en relació amb el model normal sense reserves) i/o les insuficiències en relació amb els requisits mínims en matèria de presentació i de principis comptables de conformitat amb l'apartat 2 següent.
2. Després d'haver llegit l'informe de l'auditor sobre els estats financers anuals i els estats financers intermedis, el llicenciador l'ha d'avaluar de conformitat amb els punts següents:
 - a) Si l'informe de l'auditor expressa una opinió sense cap reserva ni excepció, aquesta opinió constitueix una base satisfactòria per a l'atorgament de la Llicència UEFA.
 - b) Si l'informe de l'auditor indica la impossibilitat d'expressar una opinió o expressa una opinió desfavorable, la Llicència UEFA ha de ser denegada, llevat que s'aporti una nova opinió d'auditoria que no indiqui la impossibilitat d'expressar una opinió o que no expressi una opinió desfavorable (que es refereixi a altres estats financers relatius al mateix exercici que compleixin els requisits mínims) i que el llicenciador consideri aquesta nova opinió d'auditoria com a satisfactòria.
 - c) Si l'informe de l'auditor comporta -pel que fa a la capacitat de continuar l'explotació- un paràgraf d'observacions o expressa una opinió amb reserva, la Llicència UEFA ha de ser denegada, llevat que:



- i) s'aporti, per al mateix exercici, una nova opinió d'auditoria sense cap paràgraf d'observacions o de reserves sobre la capacitat de continuar l'explotació; o
 - ii) s'hagi lliurat al llicenciador documents justificatius suplementaris que aportin la prova de la capacitat del club sol·licitant de la Llicència UEFA de continuar l'explotació almenys fins a l'acabament de la temporada per a la qual es demana la Llicència UEFA i aquell, després d'avaluar-los, els considera satisfactoris. Els documents justificatius suplementaris inclouen, sense que l'enumeració sigui limitativa, la informació descrita a l'article 54 (Informació financera futura).
- d) Si l'informe de l'auditor comporta un paràgraf d'observacions o expressa una opinió que comporti una reserva o excepció pel que fa a una qüestió no relacionada amb la capacitat de continuar l'explotació, el llicenciador ha d'analitzar les conseqüències d'aquesta reserva o excepció en matèria de d'atorgament de la Llicència UEFA als clubs. Per conseqüent, la Llicència UEFA pot ser denegada en cas que el llicenciador no rebi documents justificatius suplementaris i que, després d'avaluar-los, els hagi trobat satisfactoris. Els documents justificatius suplementaris susceptibles de ser requerits pel llicenciador depenen del motiu de la reserva o l'excepció expressada a l'informe d'auditoria.
3. Si el club sol·licitant de la Llicència UEFA aporta informació complementària, el llicenciador avalua a més l'informe de l'auditor sobre els procediments convinguts en relació amb aquesta informació complementària. La Llicència UEFA pot ser denegada si l'informe de l'auditor comporta referències a errors i/o excepcions rellevants.

C - Avaluació dels endarreriments de pagament als clubs de futbol

1. Pel que fa als endarreriments de pagament envers clubs de futbol, el llicenciador pot decidir:
- a) d'avaluar ell mateix la informació sotmesa pel club sol·licitant de la Llicència UEFA.
En aquest cas, ha de fer l'avaluació de conformitat amb l'apartat 2. següent;
 - o
 - b) de confiar l'execució dels procediments d'avaluació a un auditor independent. En aquest cas, el llicenciador ha d'analitzar l'informe de l'auditor i verificar que la mostra seleccionada per l'auditor sigui satisfactòria. També pot fer qualsevol altra avaluació complementària que estimi necessària, és a dir, ampliar la mostra i/o demanar al club sol·licitant de la Llicència UEFA que porti documents justificatius suplementaris.



2. Si el llicenciador és qui fa l'avaluació, ha d'avaluar la informació sotmesa pel club sol·licitant de la Llicència UEFA, en particular la taula dels deutes per traspàs i els documents justificatius corresponents de conformitat amb els detalls que s'esmenten a continuació. Si l'avaluació l'efectua un auditor, aquest pot seguir les mateixes etapes.
- c) Verificació de la concordança del total de la taula de deutes per traspàs amb la partida «Deutes resultants per transferències de jugadors» que figura als estats financers anuals o intermedis a 31 de desembre.
 - d) Verificació de l'exactitud aritmètica de la taula de deutes per traspàs.
 - e) Selecció d'una mostra de transferències/préstecs de jugadors, comparació dels contractes corresponents amb la informació que figura en la taula dels deutes per traspàs i comprovació dels traspàsos /préstecs seleccionats.
 - f) Selecció d'una mostra de pagaments per traspàs, comparació d'aquests amb la informació que figura a la taula dels deutes per traspàs i comprovació dels pagaments seleccionats.
 - g) Si segons la taula dels deutes per traspàs hi ha un import que es deu a 31 de desembre, cal verificar que al més tard el 31 de març:
 - i) el saldo corresponent a cada endarreriment degut a 31 de desembre ha estat pagat íntegrament; o
 - ii) s'ha conclòs un acord de pagament ajornat; o
 - iii) s'ha plantejat un litigi la resolució del qual correspon a un organisme nacional internacional competent.
 - h) Si escau: obtenció i anàlisi d'extractes bancaris amb vista a corroborar el pagament esmentat a la lletra e), punt i) més amunt.
 - i) Si escau: obtenció i anàlisi documents, incloent-hi acords amb el/s club/s de futbol concernits i/o intercanvi de correspondència amb l'organisme competent, amb vista a corroborar les declaracions relatives a la lletra e), punts ii) i/o iii) més amunt.

D - Avaluació dels endarreriments de pagament al personal i a les administracions socials o fiscals

1. Pel que fa als endarreriments de pagament envers el personal i les administracions socials o fiscals, el llicenciador pot decidir:
- a) d'avaluar ell mateix la informació sotmesa pel club sol·licitant de la Llicència UEFA.
En aquest cas, haurà de fer l'avaluació de conformitat amb l'apartat 2. a continuació; o
 - b) de confiar l'execució dels procediments d'avaluació a un auditor independent. En aquest cas, el llicenciador ha d'analitzar el informe de l'auditor i verificar que la mostra seleccionada per l'auditor és satisfactòria. Podrà fer qualsevol avaluació complementària que estimi necessària, és a



dir, ampliar la mostra i/o demanar al club sol·licitant de la Llicència UEFA que aporti documents justificants suplementaris.

2. El llicenciador ha d'avaluar la informació sotmesa pel club sol·licitant de la Llicència UEFA, en particular la relació del personal i els documents justificatius corresponents de conformitat amb els detalls que figuren a continuació. Si l'avaluació la duu a terme un auditor, aquest pot seguir les mateixes etapes.
 - c) Obtenció de la relació del personal feta per la direcció.
 - d) Obtenció i inspecció d'una mostra de cartes de confirmació del personal, seleccionada de manera aleatòria, i comparació de la informació obtinguda amb la que figura en la relació del personal.
 - e) Si, segons l'auditor, hi ha un import degut a 31 de desembre, verificació al més tard el 31 de març:
 - i) si el saldo degut corresponent a cada empleat ha estat pagat; o
 - ii) si s'ha conclòs un acord de pagament ajornat; o
 - iii) si s'ha plantejat un litigi la resolució del qual correspon a un organisme nacional o internacional competent.
 - f) Si escau: anàlisi d'extractes bancaris amb vista a corroborar el pagament esmentat a la lletra c) punt i).
 - g) Si escau, examen de documents, incloent-hi acords amb el/s membre/s del personal concernit/s i/o intercanvi de correspondència amb l'organisme competent, amb vista a corroborar les declaracions relatives a la lletra c) punts ii) i/o iii) més amunt.
3. El llicenciador ha d'analitzar tots els documents justificatius relatius als deutes envers les administracions socials o fiscals pel que fa a les obligacions contractuals i legals del club sol·licitant de la Llicència UEFA envers el seu personal. En particular, ha de seguir les etapes següents:
 - a) Verificació de la concordança del saldo comptabilitzat de l'impost sobre les remuneracions a 31 de desembre amb la nòmina del club.
 - b) Si, segons l'auditor, queda pendent un import a 31 de desembre, verificació que al més tard el 31 de març:
 - i) l'import degut ha estat pagat; o
 - ii) s'ha conclòs un acord de pagament ajornat; o
 - iii) s'ha plantejat un litigi la resolució del qual correspon a un organisme nacional o internacional competent.
 - c) Si escau: anàlisi dels extractes bancaris amb vista a corroborar el pagament esmentat a la lletra b) punt i) més amunt.
 - d) Si escau: anàlisi de documents, incloent-hi els acords amb les administracions socials o fiscals i/o intercanvi de correspondència amb



l'organisme competent, amb vista a corroborar la lletra b) punts ii) i/o iii), més amunt.

E - Avaluació de l'escrit de manifestacions

1. Pel que fa l'escrit de manifestacions, el llicenciador ha de llegir i analitzar la informació relativa a qualsevol esdeveniment o condició de gran importància econòmica, en combinació amb els estats financers, la informació financera de previsió i tots els documents justificatius aportats pel club sol·licitant de la Llicència UEFA. El llicenciador pot decidir de fer executar aquesta avaluació per un auditor.
2. El llicenciador ha d'avaluar la capacitat del club sol·licitant de la Llicència UEFA per continuar l'explotació almenys fins a l'acabament de la temporada per a la qual demana la Llicència UEFA. La llicència UEFA ha de ser denegada si, sobre la base de la informació financera avaluada pel llicenciador, aquest estima que el club sol·licitant de la Llicència UEFA té el perill de no poder continuar l'explotació almenys fins a l'acabament de la temporada per a la qual demana la Llicència UEFA.

F - Avaluació de la informació financera futura

1. Pel que fa a la informació financera futura o de previsió, el llicenciador ha d'avaluar si hi ha infracció o no en relació amb algun dels indicadors definits a l'article 54. En el cas d'infracció en relació amb qualsevol d'aquests indicadors, el llicenciador ha d'avaluar la informació financera futura de manera més detallada, de conformitat amb l'apartat 2. a continuació.
2. Els procediments d'avaluació, que poden ser duts a terme per un auditor, han d'incloure com a mínim, les activitats següents:
 - a) verificar que la informació financera futura sigui aritmèticament exacta;
 - b) determinar, parlant amb la direcció i analitzant la informació financera futura, si aquesta ha estat elaborada sobre la base de les hipòtesis i els riscos presentats;
 - c) verificar que els saldos d'obertura continguts en la informació financera futura són coherents amb el balanç que figura als últims estats financers anuals auditats o els estats financers intermedis sotmesos a revisió (en la mesura que aquests estats intermedis s'hagin aportat; i
 - d) verificar que la informació financera futura ha estat formalment aprovada per l'òrgan executiu del club sol·licitant de la Llicència UEFA.
3. El llicenciador ha d'avaluar la capacitat del club sol·licitant de la Llicència UEFA de continuar l'explotació almenys fins a l'acabament de la temporada per a la qual demana la Llicència UEFA. La Llicència UEFA ha de ser denegada si, sobre la base de la informació financera avaluada pel llicenciador, aquest estima que el club sol·licitant de la Llicència UEFA corre el risc de no poder continuar l'explotació fins a l'acabament de la temporada per a la qual demana la Llicència UEFA.